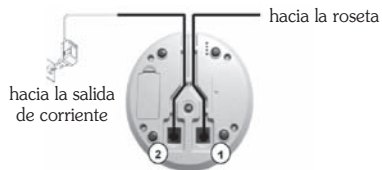


GUÍA BÁSICA

Cómo instalarlo en un sólo minuto

1. CONEXIONES



2. BATERÍAS





lámpara encendida
mientras carga







3. Coloque el portátil en la base para proceder a la carga de las baterías. El portátil emitirá un tono de carga por el altavoz, si es que la opción la tiene activada. Cárguelas durante al menos 15 h, de este modo la instalación queda concluida.

Uso básico del teléfono

MARCACIÓN

- Presione la tecla , para tomar la línea. Usted escuchará el tono de invitación a marcar. **LLAMAR A** aparecerá en la parte superior de la pantalla y el icono  aparecerá en el área de iconos.
- Marque el número de teléfono. La pantalla le mostrará el número. Cuando escuche a la persona a la que llamó, hable con un nivel normal de voz.

UTILIZACIÓN MANOS LIBRES

- Para activar el manos libres, pulse la tecla  durante una llamada. El icono  aparecerá en la pantalla.
- Para desactivar el manos libres, y volver a la llamada en modo normal, pulse de nuevo la tecla . El icono  desaparecerá.

FINALIZAR LLAMADA

- Presione la tecla  del portátil o colóquelo sobre la base.

Telefonica



telecom^{SPC}
el ESPECIALISTA en
terminales de telecomunicación

telecom^{SPC}
el ESPECIALISTA en
terminales de telecomunicación

Telefonica

05/06-Ed.01

TELEFONO DECT
con pantalla a color,
mensajes cortos,
agenda alfanumérica,
manos libres y lector
de tarjeta SIM

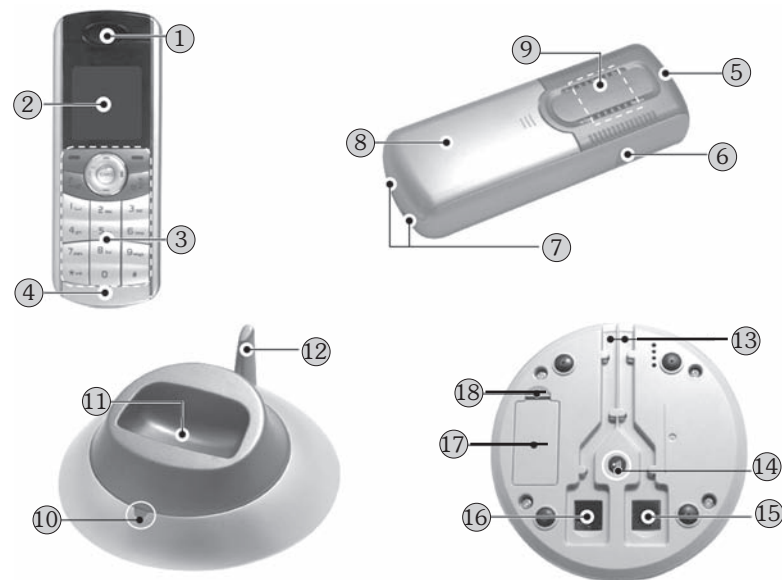
MANUAL DE USUARIO



**Vea cómo instalarlo
en 1 sólo minuto**

Ref. 7108

For any doubt, English instructions in the web:
www.spctelecom.com or call us to 902 36 69 79.



Estructura del Manual

■ 1

ESTRUCTURA DEL MANUAL

Guía básica

Pág. 112

- Cómo instalarlo en 1 sólo minuto
- Uso básico del teléfono

Y si tiene 2 minutos más



Pág. 3

- Mejore el rendimiento del equipo

Guía completa de instrucciones



Pág. 5

Qué hacer ante cualquier duda

Pág. 108

Servicio de atención al cliente



Pág. 111

Anexos

- Condiciones de Garantía
- Listado SAT

■ 2

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE



Siguiendo nuestra política de mejora permanente, **Telecom y Novatecno S.A.** desea ofrecerle un mejor servicio poniendo a su disposición el siguiente teléfono de Atención al Cliente:



902 36 69 79

■ 111

Y SI TIENE 2 MINUTOS MÁS

Mejore el rendimiento del equipo



Baterías:

- Carga: Primera instalación, 15 horas.

Para alargar la vida de las baterías, no es conveniente recargarlas durante largos periodos de tiempo (vacaciones, etc.). Es preferible que la batería sufra una descarga completa.

- Descarga: 15 horas de autonomía en conversación (con ahorro de energía activado) y 100 horas de autonomía en espera.
- Aviso de batería baja: cuando las baterías estén vacías, no podrá realizar ni recibir llamadas. Cuando las baterías estén bajas, el indicador de batería estará vacío y se emitirá un tono de aviso durante unos minutos. Le permitirá finalizar su conversación, pero debe colocar el portátil en la base para recargarlas.

Fuera de Cobertura:

Si usted se encuentra muy lejos de la base, la señal de radio puede ser débil y el teléfono tal vez no tenga acceso a la línea telefónica. En estas circunstancias usted no podrá hacer o recibir llamadas y el icono  empezará a parpadear en la pantalla. Acérquese a la base y pulse la tecla  para que el portátil y la base vuelvan a enlazar.

Identificador de llamadas:

Para que el teléfono le muestre el número del abonado llamante, su compañía telefónica debe ofrecer este servicio. Póngase en contacto con su compañía telefónica y solicite que le activen el servicio. El teléfono almacena las 30 últimas llamadas recibidas, a partir de los cuales ira borrando los más antiguos. Si usted tiene grabado el número recibido y el nombre en la agenda, el teléfono se los mostrará en la pantalla. Este teléfono ofrece la posibilidad de utilizar el Servicio de Identificación de la Llamada en Espera. Ahora podrá saber quién le llama mientras mantiene otra conversación.



Si su línea dispone del Servicio de Identificación de Llamadas y Servicio de Identificación de Llamada en Espera, cuando reciba una llamada mientras su línea esta ocupada, obtendrá además del tono de Llamada en Espera en el auricular, la presentación en pantalla del número llamante.



Es posible que debido a picos de tensión e interferencias pueda detectar alguna anomalía en el funcionamiento del aparato, si esto ocurre, desconecte las baterías del portátil y la alimentación de la base y vuélvalas a conectar.

GUÍA COMPLETA DE INSTRUCCIONES

Índice

1. Localización de controles	10
2. Convenciones y símbolos	13
3. Precauciones	14
4. Contenido del teléfono	17
5. Mantenimiento	18
5.1 Limpieza	18
5.1.1 Portátil y base	18
5.1.2 Contactos de carga y conectores.....	18
6. Configuración	19
6.1 Instalando la base	19
6.1.1 Dónde instalar la base	19
6.1.2 Conexiones	20
6.2 Instalando las baterías	21
6.3 Cargando las baterías	22
6.4 Encendiendo y apagando el portátil	23
6.5 Pantalla	24

7. Funciones básicas	26
7.1 Modo espera	26
7.2 Hacer una llamada	26
7.2.1 Modo tradicional	27
7.2.2 Modo avanzado.....	27
7.3 Recibir una llamada	28
7.3.1 Llamada en espera	29
7.4 Ajustar el volumen de audio	30
7.5 Silenciar una llamada (mute)	30
7.6 Usar el teléfono en manos libres	31
7.6.1 Utilizando el altavoz manos libres.....	31
7.6.2 Utilizando el conector manos libres	32
7.7 Rellamada a registrador, tecla R.....	32
7.8 Revisar la batería.....	33
7.8.1 Nivel indicador de batería	33
7.8.2 Mantenimiento de la batería	33
7.8.3 Alertas para las baterías	34
7.9 Indicador de fuera de cobertura	34
7.10 Bloqueo del teclado	35
7.11 Buscando la base	36
7.12 Llamada interna.....	37
7.13 Transferencia de llamada entre portátiles	38
8. Acceso a los menús	39
8.1 Por búsqueda	39

8.2 Por acceso rápido	40
8.3 Opciones de acceso a los menús.....	41
8.4 Lista de funciones en menús	41
9. Listas	43
9.1 Lista de los últimos números marcados.....	43
9.1.1 Buscando y marcando un n° de la lista de n° marcados	43
9.1.2 Opciones de la lista de números marcados	44
9.2 Lista de llamadas recibidas	46
9.2.1 Buscar y marcar un número de la lista de llamadas recibidas	46
9.2.2 Opciones de la lista de llamadas recibidas	47
9.3 Agenda	48
9.3.1 Guardar un número por menú	49
9.3.2 Guardar un número por tecla de acceso directo.....	50
9.3.3 Introducir nombre.....	51
9.3.4 Introducir una pausa	53
9.3.5 Buscar por.....	53
9.3.5.1 Búsqueda alfabética	53
9.3.5.2 Búsqueda al revisar la agenda	54
9.3.6 Editar o borrar un registro	55
9.4 Lectura de la tarjeta SIM.....	56
10. Mensajes - Servicio de mensajes cortos.....	59
10.1 Activación del Servicio de mensajes cortos	60
10.2 Configurar el número de terminal	61
10.3 Configurar la contraseña.....	62

10.3.1 Para configurar la contraseña.....	62
10.3.2 Para eliminar el acceso con contraseña.....	63
10.4 Escribir y enviar un mensaje	64
10.5 Transmitir un mensaje.....	66
10.6 Ver los mensajes recibidos.....	67
10.7 Revisar los mensajes enviados y los mensajes sin enviar	68
10.8 Borrar todos los mensajes	70
11. Sonido	71
11.1 Tono de tecla	71
11.2 Tipo de melodía	72
11.3 Volumen de timbre	73
11.4 Tono del cargador	74
12. Configuración	75
12.1 Nombre del portátil	75
12.2 Idioma.....	76
12.3 Pantalla	76
12.3.1 Seleccionar el tapiz	77
12.3.2 Seleccionar el color de fondo.....	77
12.3.3 Seleccionar el formato de la hora y su formato.....	78
12.3.4 Ajustando el contraste de la pantalla	79
12.3.5 Seleccionar modo de ahorro de energía.....	80
12.4 Prefijos.....	81
12.4.1 Guardar, borrar o editar prefijos	81
12.4.2 Marcar manualmente con prefijo.....	82
12.4.3 Marcar desde la agenda con prefijo	83

12.5 Fecha y hora	84
12.6 Tecla R.....	85
12.7 Restricciones	86
12.8 Código de acceso	87
13. Configuración avanzada.....	89
13.1 Cambiar PIN del portátil y de la base	89
13.2 Reiniciar el portátil o la base	90
13.3 Seleccionar base	94
13.4 Registrar o dar de alta un portátil.....	95
13.5 Dar de baja un portátil	96
14. Funciones extra	97
14.1 Calendario.....	97
14.1.1 Incluir un evento.....	97
14.1.2 Borrar un evento	98
14.1.3 Editar un evento	99
14.2 Alarma.....	100
14.2.1 Activar o desactivar.....	100
14.3 Hora mundial.....	101
14.4 Modo noche	102
14.5 Calculadora	103
14.6 Walkie-talkie	104
14.6.1 Activar el modo walkie-talkie	104
14.6.2 Desactivar el modo walkie-talkie.....	105
15. Datos técnicos	106

1. Localización de controles

Parte frontal del portátil

1. **Auricular** – Escuchará la voz de la otra persona a través del auricular.
2. **Pantalla** – Muestra la información y lo guía a través de varias funciones.
3. **Teclado** – Le permite controlar varias funciones, marcar números, etc.
4. **Micrófono** – Su voz es recogida por el micrófono localizado en esta posición.

Parte trasera del portátil




5. **Orificio para colgante** – Le permite colocar una correa a modo de colgante para sostener el teléfono (no incluida).
6. **Conector para auriculares** – Le permite conectar un auricular para manos libres.
7. **Contactos para carga** – Las baterías se cargan por estos contactos de la base.
8. **Tapa del compartimiento de baterías** – Permite tener acceso al compartimiento de baterías
9. **Altavoz** – Cuando la función manos libres está activada, se escuchará a la otra persona a través de este altavoz.

Parte frontal de la base

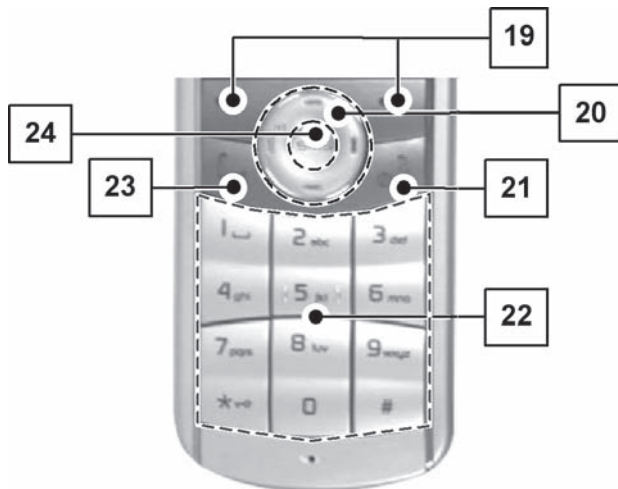
10. **Indicador de carga** – Este indicador luminoso de color verde se iluminará indicándole que las baterías están cargándose.
11. **Alojamiento para el portátil** – Inserte el portátil dentro de este alojamiento para que comience la carga de la batería de forma automática.
12. **Antena** – Permite aumentar la cobertura.

Parte trasera de la base


13. **Guías pasacables** – Permite colocar los cables de conexión

14. **Tecla busca portátil**  – Al pulsar esta tecla, la base llama a la unidad portátil.
15. **Conector de línea**  – Para conectar el cable de línea.
16. **Conector de corriente**  – Para conectar el adaptador.
17. **Tapa del compartimiento de la tarjeta SIM** – Protege la tarjeta SIM
18. **Pestaña de seguridad** – Permite abrir la tapa para el acceso al compartimiento de la tarjeta SIM.

Teclas de función





19. **Teclas de acceso rapidas** - La función de estas teclas es dependiente del texto que aparece en pantalla.


20. **Teclas de navegación** 

abajo  o **arriba** 


En modo de espera, revisar la agenda. En modo de menú, revisar las opciones de menú. Durante una llamada, ajustar el volumen. Cuando se edita texto, mover el cursor arriba y abajo.

izquierda  **INT** o **derecha** 

En modo de espera, el botón de navegación a la derecha  le permite acceder a un prefijo y el botón de navegación a la izquierda  **INT** activa la comunicación interna. En modo de editar tiene la función para mover el cursor a la derecha o a la izquierda.

21.  si se presiona, se apagará el telefono. En modo de menú, presiónelo brevemente para cancelar la entrada y regresar al modo de espera. Durante la llamada presiónelo brevemente para terminar la llamada.

22. **Teclado de marcación** – Para introducir números, letras y algunos caracteres especiales.

23.  al presionar, realiza la llamada y las contesta. Si es presionado durante una llamada, activa el altavoz para una operación de manos libres.

24. **SMS** - Permite acceso rápido al menú de **MENSAJES**.

2. Convenciones y símbolos

! Este símbolo representa una “Advertencia”. Las advertencias son avisos especiales que usted debe leer y seguir cuidadosamente para evitar que su equipo resulte dañado y también para evitar un peligro potencial para usted o para otras personas.



Este símbolo representa una nota. Una nota provee información adicional para complementar el texto principal que puede ayudarle a usar y a comprender el producto.

3. Precauciones

- ! Lea las instrucciones cuidadosamente de este manual. Asegúrese de guardarlo para el futuro.
- ! Lea y siga todas las advertencias e instrucciones.
- ! Asegúrese de usar solamente el adaptador de corriente incluido en el equipo y que la tensión de la red eléctrica sea compatible con la del equipo.
- ! Evite los choques fuertes.
- ! Instale este aparato en una superficie estable.
- ! Agarre su teléfono firmemente, de lo contrario podría caer y dañarse.
- ! No use el teléfono cerca de agua y evite que le salpique algún líquido. Si usted considera que algún líquido entró al teléfono, desconéctelo inmediatamente y séquelo con un paño suave y seco y contacte con su Servicio Técnico Autorizado.
- ! Condiciones ambientales. Todas las partes de este equipo están pensadas para un uso interior solamente. Nunca las exponga a temperaturas frías y calientes extremas. No exponga el teléfono inalámbrico a vibraciones excesivas ni a polvo o lugares lluviosos.
- ! Nunca trate de desarmarlo o de darle mantenimiento por cuenta propia. Esta actividad invalidará la garantía y le podrá causar daño, requiriendo trabajo extensivo de reparación. Contacte siempre con el servicio Técnico Autorizado.
- ! Haga un uso adecuado de las baterías según se advierte en el manual.
- ! Asegúrese de colocar las baterías en la posición correcta.

- ! Nunca use el teléfono con baterías que no son adecuadas y recárguelas sólo con la base suministrada. De utilizar otros métodos puede causar daño, choques eléctricos y otros riesgos. Esto invalidará la garantía.
- ! No ponga cerca de los contactos de carga de baterías materiales conductores, como llaves, clips, brazaletes...
- ! Este equipo no podrá realizar llamadas (incluyendo las de emergencia) cuando no tenga corriente eléctrica, cuando las baterías necesiten ser cargadas (o estén defectuosas), cuando el teclado está bloqueado, cuando el portátil esté trabajando en modo “walkie-talkie” y cuando no esté conectado el cable de línea.
- ! La línea telefónica y el enchufe de red eléctrica deben encontrarse cerca del equipo y fácilmente accesibles y deben estar siempre conectados para que el teléfono funcione.

Reciclaje ambiental

No tire nunca el teléfono con los desechos domésticos

Pida información a su Ayuntamiento sobre las posibilidades de una correcta eliminación que no arruine el medio ambiente. La caja de cartón, el plástico contenido en el embalaje y las piezas que forman el teléfono se pueden reciclar de acuerdo con las normas vigentes en España en materia de reciclaje.

Respete siempre las normas vigentes en la materia

Los transgresores están sujetos a las sanciones y a las medidas que establece la ley.



El símbolo del contenedor con la cruz, que se encuentra en el aparato, significa que cuando el equipo haya llegado al final de su vida útil, deberá ser llevado a los centros de recogida previstos, y que su tratamiento debe estar separado del de los residuos urbanos.

4. Contenido del teléfono

Una vez desembalado su teléfono, asegúrese de que todas las partes mostradas abajo estén disponibles.



Portátil



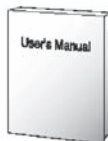
Base



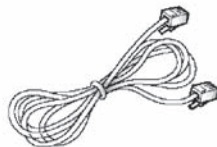
Adaptador ca/cc



**2 x AAA NiMH
Baterías recargables**



Manual de usuario



Cable de línea telefónica.

5. Mantenimiento

Su teléfono no requiere operaciones de mantenimiento particulares. Tan sólo siga lo expuesto en este manual de instrucciones y mantenga la unidad libre de polvo, altas temperaturas y vibraciones. Tampoco lo exponga directamente a la luz solar.

5.1 Limpieza

5.1.1 Portátil y base

Si necesita limpiar el portátil o la base, por favor utilice solamente un paño suave, seco y libre de pelusa para eliminar el polvo. En caso de que realmente esté sucio usted puede humedecer el paño ligeramente con agua evitando limpiar los contactos de carga y los conectores.

! No use alcohol, bencina, aerosoles, productos abrasivos o disolventes químicos para limpiar el portátil o la base.

! No utilice paños húmedos cerca de los contactos de carga ni de los conectores.

! Limpie el portátil y la base con todas las cubiertas cerradas.

5.1.2 Contactos de carga y conectores

Por favor mantenga siempre limpios los contactos de carga del portátil y de la base utilizando un paño suave, seco y libre de pelusa para eliminar el polvo.

! No use agua, alcohol, bencina, aerosoles, productos abrasivos o disolventes químicos para limpiar los contactos de carga y los conectores.

6. Configuración

6.1 Instalando la base

6.1.1 Dónde instalar la base

Instale la base en un lugar libre de polvo donde la humedad y temperatura se encuentre dentro de los valores normales para cualquier equipo electrónico. Además la base debe de estar lejos de la luz directa del sol y al menos un metro de cualquier otro equipo electrónico que puede generar una fuerte interferencia (Ej. PC, sistemas de aire acondicionado, TV, etc.). Finalmente, asegúrese de que tanto la clavija de corriente y la roseta de la línea telefónica se encuentren cerca y coloque la base lo más alto posible para asegurar la mejor señal de radio.


! No coloque nada sobre el cable de corriente ni sobre el cable de la línea telefónica, ni tampoco coloque la base en donde los cables puedan ser pisados.

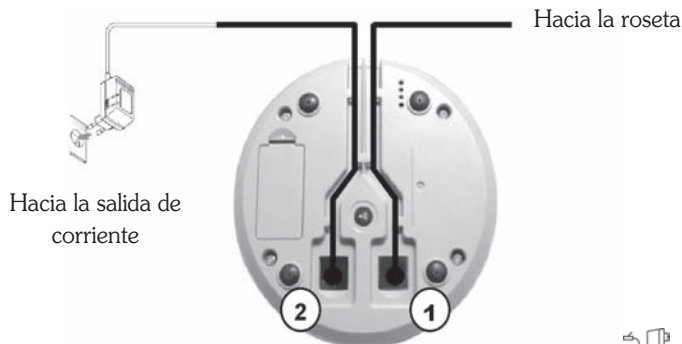
! Coloque la base sobre una superficie sólida y firme. Si usted la coloca sobre algo inestable, esta puede caer y dañarse. Si la coloca sobre un mueble valioso o delicado, le recomendamos colocar la protección adecuada debajo de la base.


! La base solo está diseñada para uso interior.

! Este teléfono debe conectarse solamente a líneas que dispongan de la facilidad de Marcación Multifrecuencia.

6.1.2 Conexiones

1. Conecte uno de los extremos del cable de la línea telefónica a la entrada del cable de línea telefónica  en la parte inferior de la base y el otro extremo en la roseta de la línea telefónica.



2. Conecte el extremo del cable del adaptador a la entrada de corriente  en la parte inferior de la base y conecte el propio adaptador al enchufe de corriente de su hogar.
3. Coloque los cables a través de las guías tal y como se indica en el diagrama.

! Conexiones incorrectas pueden dañar seriamente a la base.

! Utilice solamente el adaptador original que se incluye con la base.

6.2 Instalando las baterías

! Este teléfono utiliza **BATERÍAS**, no pilas. Las **BATERÍAS** son recargables, las pilas no.

Dos baterías recargables AAA NiMH se incluyen en el teléfono. Instale las baterías antes de usar su teléfono.



1. Deslice la tapa de la batería en la dirección de la flecha y retirela.
2. Inserte las dos baterías en el compartimento teniendo cuidado de colocarlas con la polaridad correcta (+ y - como se señala en el compartimento de las baterías).
3. Deslice la tapa de baterías hasta que haga clic.

! Una polaridad errónea de las baterías AAA puede dañar el teléfono.
! Maneje las baterías adecuadamente.


6.3 Cargando las baterías


Antes de la operación inicial, usted debe de cargar completamente las baterías durante 15 horas. Después de la carga inicial el alimentador debe seguir conectado a la red y a la base.


Para cargar las baterías, simplemente coloque el portátil sobre la base, tal y como se describe en el dibujo. Escuchará un sonido de confirmación. Además, durante la carga, el indicador luminoso verde se encenderá. Al mismo tiempo el portátil mostrará el icono de batería moviéndose. Cuando la carga ha finalizado el icono aparecerá completo. Entonces, las baterías debieran mantener la carga durante unas 100 horas en modo espera, y hasta unas 15 horas en conversación en modo Ahorro de Batería.


Lámpara encendida
mientras carga



 La primera vez que cargue las baterías no retire el portátil antes de 15 horas de la base, ya que podría afectar a la propia capacidad de la batería. Después de la primera carga, usted puede cargar las baterías por un tiempo menor, por ejemplo, durante la noche.

 Recuerde que el alimentador debe permanecer siempre conectado a la red eléctrica y a la base para que su teléfono funcione.

 Es preferible que cargue las baterías cuando se encuentren completamente descargadas (sin barras en el icono de batería de la pantalla). Esto ayudará a aumentar la vida de la batería.

 Si el teléfono no va a ser usado durante un periodo considerable de tiempo, por ejemplo en vacaciones, desconecte la alimentación y las baterías del portátil. Cuando vuelva a conectarlo necesitará unas 15 horas para recargar nuevamente las baterías. Cuando el portátil haya sido cargado totalmente, el indicador de batería de la pantalla dejará de desplazarse, marcando el nivel de lleno.

! Para proteger el medio ambiente, cuando sustituya las baterías, recuerde que debe utilizar los contenedores públicos de reciclaje de baterías.

! Precaución: riesgo de explosión en el caso de sustitución de la batería por una de tipo incorrecto. Deshágase de las baterías usadas de acuerdo con las instrucciones.


6.4 Encendiendo y apagando el portátil


Cuando coloque el portátil en el cargador, se enciende automáticamente.


Para encender el portátil


Mantenga la tecla  pulsada hasta que se encienda la pantalla.

Al apagar el portátil

Mantenga la tecla  pulsada hasta que el mensaje de **ADIOS** aparezca. La pantalla se apagará.

 No aparecerá nada en la pantalla cuando la batería esté con carga baja. Deberá poner a cargar el portátil antes de usarlo.

 La primera vez que el teléfono se enciende, la pantalla muestra el número del portátil y base, por ejemplo **PT(1)** y **BS(1)**. Usted puede escoger asignar un nombre al portátil, cambiar el lenguaje y ajustar la fecha, hora y otros parámetros.

 Si usted compró un portátil adicional y no registró el portátil, la palabra **SIN REGISTRO** se mostrará cuando se encienda el portátil.

6.5 Pantalla

La pantalla comprende las tres siguientes áreas:



6.5.1 Significado de los íconos principales

Icono de cobertura

Se muestra constantemente cuando el portátil se encuentre encendido. Cuantas más barras, la señal será más fuerte. Cuando el icono se enciende y se apague, significará que no se recibe ninguna señal de la base.

Icono de batería

Se muestra en todo momento cuando el teléfono se encuentra encendido y muestra el nivel de batería. Cuántas más barras, la batería tendrá mayor carga disponible.

Icono de línea

Cuando parpadea indica que existe una llamada entrante. Cuando permanece encendido, indica que está en conversación.

Icono de manos libres

Indica que la función manos libres se encuentra habilitada. Usted escuchará la voz por el altavoz de la parte posterior del portátil.

Icono de volumen de audio

Indica el nivel de volumen de audio. Cuantas más ondas, más alto será el volumen.

Icono de silencio

Indica que el micrófono está temporalmente en silencio (mute) durante una conversación. En esta condición usted puede escuchar a la persona con la que tiene la conversación. Sin embargo, esa persona no podrá escuchar lo que usted hable o pase a su alrededor.

Icono de MENSAJES

Éste icono indica que usted tiene uno o mas mensajes nuevos.

Icono de mensaje en espera en su buzón de voz

Este icono le indica que tiene uno o más mensajes en espera en su buzón de voz.

Este servicio depende de la red telefónica. Contacte con la compañía telefónica para obtener más información del servicio.

Icono de alarma

Éste icono aparece cuando se configura la alarma.

Teclado bloqueado

Éste icono aparece cuando el teclado está bloqueado.

7. Funciones Básicas

7.1 Modo espera

El modo espera es la pantalla inicial que aparece cada vez que usted enciende el portátil. Cuando el teléfono se encuentra en modo espera, usted está listo para recibir llamadas y usted verá el número de base o el nombre del portátil, la fecha y la hora actual.

Cuando el teléfono se encuentra en modo espera, puede utilizar el teléfono para hacer o recibir llamadas o para usar el menú de funciones. Para ello, pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ**. También podrá tener acceso a la lista de llamadas al presionar la tecla de acceso rápido **LISTA**. Si el portátil está en espera con la pantalla apagada, antes de realizar cualquier función, hay que pulsar cualquier tecla para que se ponga en modo espera con la pantalla activada.






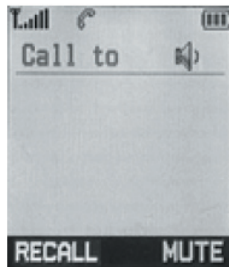
7.2 Hacer una llamada

Usted puede marcar números de hasta 24 dígitos. Si el número es más largo que 16 dígitos, la visualización cambia de manera automática a un tipo de caracteres más pequeño para poder mostrar todo el número.

Usted puede realizar sus llamadas de dos maneras.

7.2.1 Modo tradicional

1. Presione la tecla  para tomar la línea. Usted escuchará el tono de marcado, y **LLAMAR A** aparecerá en la parte superior de la pantalla y el icono  aparecerá en el área de icons.
2. Marque el número de teléfono. La pantalla le mostrará el número. Cuando escuche a la persona que llamó, hable con un nivel normal de voz.
3. Para terminar una llamada, presione la tecla  o colóquelo sobre la base.




Usted puede almacenar hasta 200 números de teléfonos en memoria.



Usted también puede llamar rápidamente a los últimos números que ha marcado.

7.2.2 Modo avanzado

Este modo es muy útil si antes de marcar el número desea revisarlo y eventualmente hacer correcciones antes de marcar:

1. Introduzca un número telefónico. Revise el número en la pantalla.
2. Si usted ha cometido algún error (por ejemplo, el número que tecleó no es el que deseaba marcar), modifíquelo.
3. Cuando el número ya sea correcto, presione la tecla  para marcarlo.




Si usted comete un error mientras introduce un número, presione la tecla de acceso rápido **BORRAR** para borrar el último dígito y corregir el número. Usted también podría mantenerla presionada durante más de un segundo para borrar todos los dígitos que ha introducido y regresar al modo de espera.



La tecla de acceso rápido **EDITAR** le permite guardar el número que ha marcado o insertar pausas de marcado.

7.3 Recibir una llamada

Cuando se recibe una llamada, el teléfono suena y el icono  parpadea en la pantalla. Si la llamada entrante puede ser identificada, usted podrá ver el número en pantalla. Si el número de la persona que le llama fue introducido previamente en la agenda, usted podrá ver el nombre y el número.

Cuando el teléfono suene usted podrá:

- Contestar la llamada, presionando cualquier tecla. Durante la conversación, la pantalla muestra el tiempo de la llamada.
- Eliminar el timbre sin contestar la llamada, al presionar la tecla de acceso rápido de la derecha **MUTE**.

Para terminar la llamada, presione la tecla  o coloque el portátil en la base.



La identificación de la llamada sólo puede ser posible si está suscrito al servicio de identificación de llamadas.



Cuando usted pierde una llamada, el mensaje de **LLAM. PERDIDA** aparecerá en la pantalla seguido del número de llamadas perdidas, (01, 02, etc.). Este mensaje desaparecerá automáticamente tan pronto como presione cualquier tecla.

7.3.1 Llamada en espera



Recuerde: Esta característica es dependiente de la red.




Este teléfono ofrece la posibilidad de utilizar el Servicio de Identificación de la Llamada en Espera. Ahora podrá saber quién le llama mientras mantiene otra conversación. Si su línea dispone del Servicio de Identificación de Llamadas y Servicio de Llamada en Espera, cuando reciba una llamada mientras su línea está ocupada, obtendrá, además del tono de llamada en Espera en el auricular durante unos 30 segundos, la presentación en pantalla del número de la persona que llama.

1. Durante una conversación telefónica, si recibe otra llamada, escuchará una serie de tonos cortos en el auricular. El teléfono mostrará en pantalla el número del abonado que le está llamando.
2. Pulse la tecla de acceso directo **R** y a continuación el dígito **2** para poner la primera llamada en espera y atender a la segunda llamada.
3. Pulse nuevamente la tecla de acceso directo **R** y después el dígito **2** para pasar de una a otra llamada.




Por favor, consulte a su compañía telefónica para más detalle acerca del servicio


7.4 Ajustar el volumen de audio

Durante la conversación, las teclas  y  pueden ajustar el nivel de volumen de audio o del manos libres. Hay 3 niveles, que se corresponden con el número de ondas del icono . Cuantas más ondas vea, mayor será el volumen.

7.5 Silenciar una llamada (mute)

Durante una conversación, usted puede temporalmente enmudecer el micrófono para que la persona con la que está manteniendo la conversación no le pueda oír. Sin embargo, durante este tiempo usted sí que podrá escucharlo.


Para activar la función de silencio del micrófono, basta con presionar la tecla **MUTE** durante la conversación. El icono  aparecerá en la pantalla.



Para quitar la función de silencio del micrófono, basta con presionar de nuevo la tecla **MUTE**. El icono  desaparecerá y se restablecerá la condición normal del teléfono

7.6 Usar el teléfono en manos libres

7.6.1 Utilizando el altavoz manos libres

Durante una llamada, usted podrá activar el altavoz del portátil. Entonces, colocando el portátil sobre una superficie (por ejemplo, el escritorio), usted podrá disfrutar de la conversación en manos libres.

Para activar el manos libres, pulse la tecla  durante una llamada. El icono  aparecerá en la pantalla.

Para desactivar el manos libres, y volver a la llamada en modo normal, pulse de nuevo la tecla . El icono  desaparecerá.

¡ Antes de poner el portátil cerca de sus oídos, asegúrese de que la función de altavoz se encuentre apagada.



El altavoz puede ser usado a cierta distancia (dependiendo de las condiciones de su entorno). Asegúrese de que la otra persona puede escucharla claramente así como lo pueden escuchar a usted.



Para ajustar el volumen del altavoz, vea el apartado 7.4.

7.6.2 Utilizando el conector manos libres

Su teléfono dispone de un conector para auriculares en el portátil. Para acceder a él levante el protector de goma que está situado en el lateral del portátil. Conecte los auriculares (opcional) al conector (6) situado en el propio lateral del portátil.



Si desea un Auricular Manos Libres, diríjase a un Servicio Técnico autorizado por Telecom y Novatecno S.A. y solicítelo.


7.7 *Rellamada a registrador, Tecla R*

La Tecla **R** le permite tener acceso a los servicios contratados que ofrece su compañía telefónica o centralita tales como: “Desvío de llamadas”, “Llamadas en espera”, “Servicio contestador”, etc.

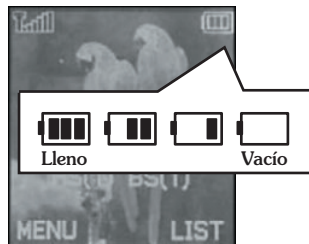
Para ello, en descolgado, debe pulsar la tecla de acceso directo **R**. En pantalla aparecerá una “**F**” (“Flash”) y en la línea se producirá una apertura temporizada. La central a la que esté conectado advertirá esta señalización y quedará a la espera. Marque a continuación el código correspondiente al servicio que desea.

7.8 Revisar la batería

7.8.1 Nivel indicador de batería

El icono de  aparece continuamente en la parte superior de la pantalla. Este muestra el nivel de la batería: cuantas más barras vea, mayor carga de la batería.

Cuando las baterías se encuentran bajas, todas las barras desaparecerán, y se escuchará un tono de alerta.



Cuando las baterías están muy bajas para que el teléfono pueda operar, el portátil se apagará automáticamente con varios timbres de alerta. En este caso coloque el teléfono a cargar tal y como se describe en el apartado 6.3. Durante la carga, las barras que se encuentran dentro del icono se moverán. Al final del proceso de carga, todas las barras aparecerán de manera constante.

7.8.2 Mantenimiento de la batería

Un buen uso del teléfono alargará la vida de las baterías. Por ello, es conveniente que las baterías tengan ciclos de cargas y descargas completas. En buenas condiciones, las baterías deben mantener la carga durante unas 100 horas en espera en el modo aconsejado de Ahorro de Batería, y hasta unas 15 horas en conversación. Para mantener el estado de la batería, realice al menos unos tres ciclos completos de carga y descarga. Ciclo completo de carga: dejar el portátil sobre la base durante unas 15 horas. Ciclo completo de descarga: hacer uso del teléfono con el teléfono fuera de la base hasta que se agote la batería.



Si el rendimiento de las baterías no mejora entonces reemplace las baterías.

7.8.3 Alertas para las baterías



! No cortocircuite los terminales de las baterías. Esto podría causar fuego, quemaduras o explosiones.

! Use baterías originales y cárguelas solamente con la base. El uso de accesorios que no son originales podrían deteriorarlas provocando serios daños a las baterías o a la unidad o también podría ser perjudicial para las personas.

7.9 Indicador de fuera de cobertura

Las barras a la derecha del icono  indican de forma continua la fuerza de la señal recibida de la base. Si usted se encuentra muy lejos de la base, la señal de radio puede ser débil y el teléfono tal vez no tenga acceso a la línea telefónica. En estas circunstancias usted no podrá hacer o recibir llamadas y el icono  empezará a parpadear en la pantalla.





Si durante una llamada, usted lleva el portátil muy lejos de la base, la línea se podría desconectar y entonces el portátil regresará al modo espera. Revise el icono , para comprobar si está dentro de cobertura o no. Si el icono parpadea, entonces acérquese a la base, y pulse la tecla  para que el portátil y la base velvan a enlazar.



7.10 Bloqueo del teclado

Esta función es muy útil para evitar la activación accidental de alguna función del teléfono. Si usted activa el bloqueo del teclado, entonces las teclas se bloquean. Sin embargo, cuando se recibe una llamada, usted podrá contestarla presionando cualquier tecla. Cuando la llamada termina las teclas se vuelven a bloquear nuevamente.

Para bloquear el teclado

En modo espera, basta con mantener pulsada la tecla  hasta que se muestre el icono .


Para desbloquear el teclado

En modo espera, basta con mantener pulsada la tecla  de nuevo hasta que el icono  desaparezca de la pantalla.

7.11 Buscando base

Usted puede buscar el portátil desde la base, haciéndolo sonar con un timbre especial. Esta función es muy útil para localizar el portátil que se ha perdido o para llamar a quien lo tiene.

Para enviar la señal de búsqueda

Presione brevemente el botón de búsqueda  localizado en la parte inferior de la base. Todos los portátiles registrados en la base sonarán durante 30 segundos.



Para parar la señal de búsqueda antes de que pasen los 30 segundos







Presione nuevamente la tecla de búsqueda o cualquier tecla en el portátil.






Si se recibe una llamada mientras se está realizando la búsqueda, el portátil detiene ese timbre de búsqueda y comienza a sonar normalmente para contestar la llamada.

7.12 Llamada interna

Si tiene registrados más de un portátil en la base (usted puede registrar hasta 4 en total), podrá realizar llamadas internas utilizando 2 portátiles diferentes.




1. Presione el botón  **INT**. La pantalla muestra el icono  parpadeando y el mensaje **LLAMAR A**.
2. Presione el número del portátil con el que desea contactar (de 1 a 4).
3. El otro portátil podrá responder a la llamada, presionando la tecla . Entonces, el icono  se mantendrá constante indicando que los dos portátiles están conectados. Además, usted también podrá ver en su pantalla el número del portátil al que ha llamado.
4. Al final de la conversación presione la tecla  o la tecla  **INT** para regresar al modo espera.



Durante una llamada interna, usted podrá recibir otra llamada externa. En este caso, ambos portátiles escucharán el tono de llamada en espera. Para contestar a la llamada, presione la tecla  o la tecla  **INT** para colgar la llamada interna y a continuación pulse la tecla  para contestar la llamada externa.

7.13 Transferencia de llamada




Si usted tiene más de un portátil registrado en la misma base, podrá transferir una llamada saliente entre ellos.

1. Cuando usted se encuentre en conversación con una llamada externa, presione la tecla  **INT**. La llamada externa será puesta en espera y la pantalla mostrará el mensaje **RETENIDA**.
2. Presione el número del portátil al que desea llamar (del 1 al 4).
3. Para responder, el portátil que recibe la llamada puede contestarla, pulsando la tecla  y comenzar a hablar con usted. Usted le podrá informar a esa persona de la llamada entrante.
4. Cuando desee transferir la llamada entrante, solo bastará con presionar la tecla  de su portátil y la llamada será transferida.

8. Acceso a los menús




Este teléfono le ofrece unas funciones que se encuentran organizadas en menús y submenús. Hay dos tipos de acceso a los menús: por medio de búsqueda o por acceso rápido.

8.1 Por búsqueda

1. En modo espera, presione la tecla de acceso rápido a **MENÚ** para ver el contenido del menú principal y revisarlo, utilizando las teclas de navegación .
2. Encuentre el menú que usted desea y confirme la selección presionando la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Si el elemento del menú que usted ha seleccionado contiene a su vez otros submenús u opciones, pulse repetidamente las teclas de navegación  para seleccionar el que usted desea, entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC** para entrar a ese submenú u opción.
4. Use las teclas de navegación  para encontrar la configuración de su elección y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para guardar su selección.

8.2 Por acceso rápido

Usted puede ahorrar tiempo al marcar directamente el número asociado a un menú (u opción). El número asociado con cada menú/opción se muestra a continuación, o usted puede leerlo de la pantalla la primera vez que tenga acceso a él con el sistema de búsqueda.

1. En modo espera, presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para poder ver los elementos del menú principal.
2. Con el teclado numérico, pulse el número asociado al elemento de menú deseado (por ejemplo, presione la tecla 2 para seleccionar el elemento **SONIDOS**). A continuación, la pantalla le mostrará las opciones disponibles del elemento seleccionado (**1.TONO TECLA**, **2.TIPO MELODÍA**, **3.VOLUMEN**, **4.TONO CARGADOR**, del ejemplo anterior)
3. Pulse la tecla correspondiente al número asociado de la opción que usted desea (por ejemplo, pulse 3 para seleccionar la opción **VOLUMEN**).
4. Pulse las teclas de navegación    para seleccionar el ajuste que usted desea.
5. Pulse la opción de acceso rápido **SELEC** para guardar la configuración.

8.3 Opciones de acceso a los menús

En ambos modos, por búsqueda y por acceso rápido, usted tendrá las siguientes opciones:

- Para regresar al nivel anterior, presione la tecla de acceso rápido **CANCEL**.
- Para regresar al modo espera, presione **⏏**.
- Sin embargo, desde cualquier menú, si usted no presiona ningún botón durante 30 segundos, la pantalla regresará automáticamente a modo espera.

8.4 Lista de funciones en menús

A continuación se lista la estructura del menú indicando el número asignado a cada opción.

1. MENSAJES

1. NUEVO
2. ENTRADA
3. SALIDA
4. BORRADOR
5. BORRAR TODO
6. CONFIGURACIÓN

2.SONIDOS

1. TONO TECLA
2. TIPO MELODÍA
3. VOLUMEN
4. TONO CARGADOR

3.CONFIGURACIÓN

1. NOMBRE PORT
2. IDIOMA
3. PANTALLA
4. PREFIJOS
5. FECHA & HORA
6. CONFIGURAR R
7. RESTRICCIONES
8. CÓDIGO

5.EXTRA

1. CALENDARIO
2. ALARMA
3. RELOJ MUNDIAL
4. MODO NOCHE
5. CALCULADORA
6. WALKIE-TALKIE

4.AVANZADO





1. CAMBIO PIN
2. RESET
3. SELECCIÓN BASE
4. DAR DE ALTA
5. DAR DE BAJA

9. Listas

En modo espera, las teclas de acceso rápido permiten tener acceso a la lista de últimos números marcados, a las llamadas recibidas y a la agenda.

9.1 Lista de los últimos números marcados

9.1.1 Buscando y marcando un número de la lista de números marcados

1. Presione la tecla de acceso rápido **LISTA** en modo de espera.
2. Seleccione **1.MARCADOS** y pulse **SELEC**. El teléfono mostrará en pantalla la lista de los últimos números marcados (llamadas salientes).
3. Busque a través de las llamadas salientes usando los botones navegación   hasta que encuentre el número deseado, y presione la tecla de **SELEC**. También podrá ver el nombre (si es que estaba disponible en la agenda) y la fecha y hora en el que se realizaron las llamadas así como su duración.
4. Presione la tecla  para marcar el número.
5. Para regresar al modo espera, presione la tecla de .



Cuando no hay números en la lista, la pantalla mostrará **MARCADOS - LISTA VACIA**.




Cada vez que usted marca un número nuevo, el número más antiguo de la lista es eliminado automáticamente, y la propia lista es actualizada.



Usted podrá modificar el número antes de marcarlo. Para ello, seleccione el número y pulse la tecla **SELEC**. Después, presione la tecla de acceso rápido **OPCIÓN** para ver la lista de opciones, y vuelva a presionar la tecla de **SELEC** sobre la opción **EDITAR**.



En el paso 3), si un número fue introducido previamente en la agenda, se mostrará el nombre asociado con el icono  a la derecha.

9.1.2 Opciones de la lista de números marcados

Las opciones de la lista de números marcados son: editar, guardar, borrar o borrar todo.

1. Encuentre el número deseado de la lista de llamadas tal y como se explica en los pasos del 1 al 3 del párrafo anterior.
2. Pulse la tecla de acceso rápido **OPCIÓN** para mostrar el menú de opciones.

3. Presione las teclas de navegación   para escoger la opción deseada:

a. **Editar:** le permite editar el número. Use la tecla de acceso rápido **BORRAR** para borrar el último dígito del número. También podrá **EDITAR** el número. Entonces, usted puede guardar el número en la agenda con la opción **GUARDAR NUM** o **INSERT PAUSA**.

b. **Guardar el número:** le permite guardar el número en la agenda. Complete el almacenamiento del número tal y como se describe en el apartado de la agenda.

c. **Borrar:** le permite borrar el número seleccionado.

d. **Borrar todo:** le permite borrar toda la lista de números marcados. El teléfono le pedirá una confirmación previa.

4. Para regresar al modo espera, presione la tecla .



Si selecciona la opción **BORRAR** o **BORRAR TODO**. El teléfono le pedirá una confirmación previa con el mensaje **CONFIRMAR?** Para confirmar presione la tecla de acceso rápido **SELEC**, y para salir presione la tecla de acceso rápido de la derecha **CANCEL**.









9.2 Lista de llamadas recibidas


Si su línea dispone del Servicio de Identificación de Llamadas y Servicio de Llamadas en Espera, cuando usted reciba una llamada, se mostrará en pantalla el número de teléfono del abonado que le llama.





Cuando haya una llamada perdida, el mensaje **LLAMADA** aparecerá en pantalla seguido de un número de llamadas (01, 02, etc.). Este mensaje desaparecerá automáticamente en cuanto presione alguna tecla.

Las últimas 30 llamadas recibidas (ya sean contestadas o no) son guardadas en la lista de llamadas recibidas, y usted podrá devolver la llamada a esos números, borrarlos o guardarlos en la agenda. Para ver los números usted puede ir a la lista de llamadas recibidas.

9.2.1 Buscar y marcar un número de la lista de llamadas recibidas



1. En modo espera, presione la tecla de acceso rápido **LISTA**.
2. Presione las teclas de navegación    para escoger **2.RECIBIDAS**, luego presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. La lista de llamadas entrantes se muestra en la pantalla. Si el número fue introducido previamente en la agenda, usted también podrá ver el nombre asociado.
3. Haciendo uso de las teclas de navegación    , busque a través de las llamadas entrantes hasta que encuentre el número deseado, y presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. Usted podrá ver la fecha y la hora en la cual se recibió la llamada.
4. Para llamar a ese número presione la tecla .
5. Para regresar al modo espera, pulse la tecla de .

 En el paso 2, si la lista está vacía, la pantalla mostrará **RECIBIDAS LISTA VACIA** y el teléfono regresará a modo espera.

 En el paso 3, cada elemento de la lista de llamadas estará marcado con el icono  si la llamada fue realmente recibida, o con el icono  si la llamada se perdió (no contestada o terminada antes de poderla contestar). Sin embargo, si el número de teléfono fue introducido previamente en la agenda, usted encontrará el icono  a la derecha del propio número.

9.2.2 Opciones de la lista de llamadas recibidas

Las opciones de la lista de llamadas recibidas son: editar, guardar, borrar o borrar todo.

1. Encuentre el número deseado de la lista de llamadas tal y como se explica en los pasos del 1 al 3 del párrafo anterior.
2. Pulse la tecla de acceso rápido **OPCIÓN** para mostrar el menú de opciones.
3. Presione las teclas de navegación   para escoger la opción deseada:
 - a. **Editar**: le permite editar el número. Use la tecla de acceso rápido **BORRAR** para borrar el último dígito del número. También podrá **EDITAR** el número. Entonces, usted puede guardar el número en la agenda con la opción **GUARDAR NUM** o **INSERT PAUSA**.

b. **Guardar el número:** le permite guardar el número en la agenda.

Complete el almacenamiento del número tal y como se describe en el apartado de la agenda.

c. **Borrar:** le permite borrar el número seleccionado.

d. **Borrar todo:** le permite borrar toda la lista de números marcados.

El teléfono le pedirá una confirmación previa.

4. Para regresar al modo espera, presione la tecla .



Si selecciona la opción **BORRAR o BORRAR TODO**. El teléfono le pedirá una confirmación previa con el mensaje **CONFIRMAR?** Para confirmar presione la tecla de acceso rápido **SELEC**, y para salir presione la tecla de acceso rápido de la derecha **CANCEL**.













9.3 Agenda

La agenda interna incluida en su teléfono inalámbrico le permite almacenar los números de uso más frecuentes, para que usted los pueda marcar fácilmente sin la necesidad de tener que recordarlos o de tener que teclearlos cada vez que quiera llamarlos. Su uso también reduce el riesgo de marcar un número erróneo. La agenda interna de su teléfono tiene una capacidad de hasta 200 registros. Cada registro puede almacenar un número de teléfono fijo y un número de teléfono móvil que pueden ser asociados independientemente a un timbre diferente.





Si usted posee un teléfono móvil, puede copiar directamente los números almacenados en su tarjeta **SIM** en la agenda de su teléfono **DECT**. Para ello, revise el apartado de “Lectura de la tarjeta **SIM**”.

9.3.1 Guardar un número por menú



1. En modo espera, presione la tecla de acceso rápido **LISTA**. Entonces, presione repetidamente las teclas de navegación    para escoger **3.AGENDA**. Pulse la tecla **SELEC** para tener acceso a las opciones de agenda.
2. Con la tecla escoja **2.NUEVA ENTRADA** y acepte con la tecla **SELEC**. El campo nombre está identificado con el icono .
3. Introduzca el nombre (hasta 12 caracteres alfanuméricos). Ver tabla 9.3.3.
4. Presione la tecla  para pasar al campo número fijo (número del hogar) marcado con el icono  o al número móvil marcado con el icono . Introduzca los números apropiados de teléfono (hasta 24 dígitos).
5. Presione el botón de  para poder resaltar el icono  del lado derecho del número introducido, entonces presione los botones de  o  para poder seleccionar el tono con el que desea asociar el número telefónico. Cada vez que seleccione un timbre, el teléfono suena con éste.
6. Presione el botón de acceso rápido de **OK** para guardar la configuración.
7. Para regresar al modo espera, presione el botón de .



Si comete un error al introducir un número o nombre, use el botón de acceso rápido **BORRAR** para borrar el último carácter introducido. Usted también puede usar los botones  o  para moverse sobre los caracteres y encontrar el incorrecto, entonces presione la tecla de acceso rápido **BORRAR** para borrarlo.

9.3.2 Guardando un número por tecla de acceso directo

Usted puede almacenar un número después de marcarlo sin la necesidad de entrar en el menú principal.

1. En modo espera, introduzca el número de teléfono y luego presione el botón de acceso rápido **EDITAR**.
2. Seleccione **1.GUARDAR NUM** y presione de nuevo la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Entonces podrá elegir entre el número de teléfono de casa  o el número de móvil . Seleccione la opción que desee y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**. A continuación, verá el número que introdujo en la posición del icono seleccionado.
4. Siguiendo idénticos pasos que en el apartado anterior, complete el resto de los campos de este nuevo registro.



Mientras introduce el número en el paso 1, usted también puede insertar uno o más pausas.

9.3.3 Introducir un nombre

1. Cuando desea introducir un carácter alfanumérico en el campo nombre, presione una o más veces la tecla correspondiente al carácter que desea introducir de acuerdo a la siguiente tabla: una pulsación para el primer carácter, dos veces para el segundo carácter y así sucesivamente.

Tecla	Caracteres especiales														
0	0	.	,	:	;	'	"	/	=	-	+	()	<	>
1	espacio	1	!	?	&	@	_	£	\$	€	¥	§	*	#	
2	A	B	C	a	b	c	2	Z	À	Æ	Ç	à	ä	â	æ
3	D	E	F	d	e	f	3	É	Δ	Φ	è	é			
4	G	H	I	g	h	i	4	Θ	Ψ	Ï					
5	J	K	L	j	k	l	5	^	r	j	¿	%			
6	M	N	O	m	n	o	6	Ñ	Ö	Ø	ñ	ø	ò	ö	
7	P	Q	R	S	p	q	r	s	7	π	Σ	≡	β		
8	T	U	V	t	u	v	8	Ü	ù	ü					
9	W	X	Y	Z	w	x	y	z	9	Ω					



2. Seleccione otra letra de la misma manera considerando las siguientes reglas:

El cursor pasa a la siguiente posición cuando usted presiona una tecla diferente.

Cuando se introduce la misma letra dos veces o una letra diferente del mismo botón, espere un momento para que el cursor cambie automáticamente a la siguiente posición.

Cuando usted pulse las teclas alfanuméricas, usted puede ver la ventana de caracteres especiales. Si entonces usted presiona la tecla de **SMS**, podrá mover el cursor a la ventana de caracteres especiales. Con las teclas de navegación podrá entonces seleccionar el carácter que usted desea y escogerlo al presionar nuevamente la tecla **SMS**. Si por el contrario, usted presiona la tecla de acceso rápido del lado derecho podrá salir de la ventana de caracteres especiales.

3. Si es necesario, usted puede editar el texto de la siguiente forma.

4. Con los botones  o  mueva la posición hacia la derecha o a la izquierda.

- Para borrar letras, use la tecla de acceso rápido **BORRAR**.
- Si usted desea cambiar de mayúsculas a minúsculas o viceversa, pulsa la tecla #.

Ejemplo: para introducir la palabra “Rosa”, presione:

- . Tres veces la tecla 7 (“R”. El primer carácter está configurado para que sea mayúscula).
- . 1 vez la tecla # (Cambio de mayúsculas a minúsculas).
- . Seis veces la tecla 6 (“o”).
- . Ocho veces la tecla 7 (“s”).
- . Cuatro veces la tecla 2 (“a”).

9.3.4 Introducir una pausa

Una pausa es útil cuando tiene acceso a un sistema interactivo de respuesta, como el sistema que suelen utilizar los bancos. Una pausa provee un retraso de unos 3 segundos.

Cuando se está marcando un número en modo espera y necesita insertar una pausa, por favor siga los siguientes pasos:

1. Presione la tecla de acceso rápido **EDITAR**.
2. Mediante la tecla , seleccione **2.INSERT PAUSA** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**. Una “P” aparece como confirmación de la entrada de la pausa.










Usted puede guardar en la agenda números con pausas

9.3.5 Buscar por

Usted puede buscar las entradas almacenadas en la agenda al introducir la primera inicial de los caracteres de sus nombres (búsqueda alfabética). En modo espera, usted también puede buscar a través de toda la lista de la agenda sin tener acceso al menú de la propia agenda.

9.3.5.1 Búsqueda alfabética





1. En modo espera, presione la tecla de acceso rápido **LISTA** y pulse repetidamente las teclas  , para seleccionar **AGENDA**. Luego para confirmar, presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.





2. Seleccione **1.BUSCAR** y presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. Mediante el teclado alfanumérico, introduzca las primeras letras del nombre a buscar. Acepte la búsqueda pulsando la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Entonces la pantalla muestra una lista de nombres comenzando con los caracteres que ha introducido. También se muestra en la parte inferior de la pantalla el número de teléfono del registro seleccionado tras la búsqueda.
4. Si fuera necesario:
 - a. Si la lista muestra más de un registro, seleccione otro nombre presionando repetidamente los botones  o .
 - b. Del registro seleccionado, también puede cambiar del número de teléfono fijo al número de teléfono móvil y viceversa, mediante las teclas  o  seleccionando el icono correspondiente.
5. Cuando se muestre el número deseado, presione la tecla de  para marcarlo, o regrese al modo espera presionando la tecla .







Si usted presiona la tecla de acceso rápido **SELEC**, usted puede ver los detalles de la entrada seleccionada y entrar las opciones de las funciones.

9.3.5.2 Búsqueda al revisar la agenda

1. Presione las teclas  o  en modo espera. La pantalla muestra toda la lista de la agenda en orden alfabético.
2. Pulse repetidamente las teclas  o  para llegar al registro deseado.

3. Si es necesario, presione las teclas  o  para seleccionar el icono del número de teléfono fijo o de teléfono móvil del registro seleccionado.
4. Cuando encuentre el número deseado, presione la tecla  para marcarlo, o regrese al modo espera presionando la tecla .

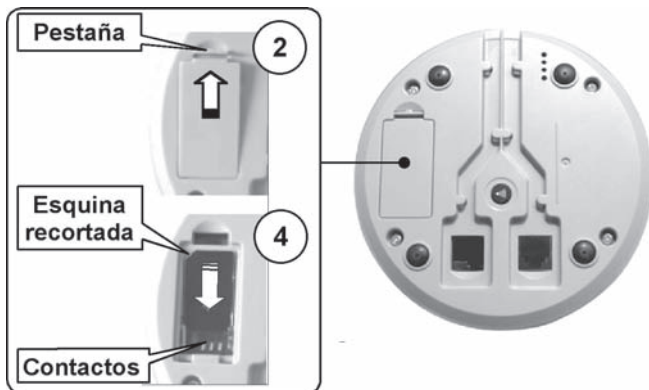
9.3.6 Editar o borrar un registro

1. Encuentre el registro de la agenda que desea editar o borrar.
2. Cuando se resalte el registro, presione **OK** para ver los detalles de ese registro.
3. Presione la tecla de acceso rápido **OPCIÓN** para mostrar las opciones de menú de la agenda.
4. Presione repetidamente las teclas del navegador    para escoger **1.EDITAR**, **2.BORRAR** o **3.BORRAR TODO**, y presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.
5. Ahora, dependiendo de la opción seleccionada:
 - a. Si usted ha seleccionado **1.EDITAR**, realizará la edición del registro.
 - b. Si usted ha seleccionado **2.BORRAR** o **3.BORRAR TODO**, un mensaje le pedirá confirmación si realmente desea borrar la entrada. Pulse el botón de acceso rápido **SELEC** para confirmar o **CANCEL** para salir sin borrar el registro.
6. Para regresar al modo de espera, presione la tecla .



9.4 Lectura de la tarjeta SIM

Con esta función, usted puede copiar el contenido de su tarjeta **SIM** de su teléfono móvil a la agenda de su teléfono **DECT**.

1. Por razones de seguridad, desconecte la línea de teléfono.
2. Presionando la pestaña, abra la tapa de la tarjeta **SIM** localizada en la parte inferior de la base.



3. Retire la tarjeta **SIM** de su teléfono móvil siguiendo las instrucciones del manual de su teléfono móvil.
4. Deslice, cuidadosamente, la tarjeta **SIM** dentro del compartimiento de la base haciendo coincidir la esquina recortada de la tarjeta con la del alojamiento de la tarjeta, y los contactos dorados hacia los contactos de la propia tarjeta. Asegúrese que la tarjeta **SIM** se desliza sobre las guías.

5. En modo espera, presione las teclas de acceso rápido **LISTA** y pulse repetidamente las teclas del navegador  para seleccionar **3.AGENDA** y presionar la tecla de acceso rápido **SELEC** para tener acceso a la agenda.
6. Presione repetidamente las teclas de navegación  para escoger la opción **3.LEER SIM**, y presione el botón de acceso rápido **SELEC**.
7. Si la tarjeta **SIM** está protegida con un **PIN**, la pantalla le solicitará introducirlo mediante el mensaje **PIN SIM**. Introduzca el **PIN**, y luego presione la tecla de acceso rápido **OK**.
8. La pantalla le mostrará el porcentaje de la copia que está en progreso. Espere hasta que los registros son copiados a la agenda de su teléfono **DECT**.
9. Retire la tarjeta **SIM** y reemplácela en su teléfono móvil.
10. Coloque de nuevo en la base la tapa del compartimiento de la tarjeta **SIM** y presiónela suavemente hacia la base hasta que haga clic en su lugar original.
11. Reconecte la línea de teléfono.

! Maneje la tarjeta **SIM** cuidadosamente sin tocar los contactos dorados para evitar que la tarjeta se dañe y que los contactos se ensucien.

! Mantenga la tarjeta **SIM** lejos de niños pequeños.

! Nunca abra el compartimiento de la tarjeta **SIM** sin desconectar la línea de teléfono. No toque los contactos del circuito del compartimiento de la tarjeta ya que podría ser peligroso mientras la línea se encuentra conectada.

! Preste atención al introducir el número **PIN** de su tarjeta **SIM**. Si usted introduce uno equivocado un determinado número de veces (normalmente 3), la tarjeta puede bloquearse. En este caso usted tendrá que hacer uso del código **PUK** (provisto por su proveedor de telefonía móvil) de su teléfono móvil para poder restablecer el uso normal de su tarjeta **SIM**.



Aunque la tarjeta **SIM** se coloque en la base, su contenido se transfiere a la memoria del portátil (no a la propia base).



Los números contenidos en la tarjeta **SIM** son copiados al portátil número 1 y añadidos a las entradas de la Agenda ya guardadas, sin sobrescribir las entradas repetidas. El máximo número de entradas es de 200. Si su agenda ya contiene 140 entradas ocupadas, solamente se copiarán las primeras 60 entradas de la tarjeta **SIM**.



Esta función solamente copiará los números almacenados en su tarjeta **SIM**. Asegúrese que todos los números que intenta copiar se encuentren realmente en su tarjeta **SIM** y no en la memoria de su teléfono móvil. Refiérase al manual de usuario de su teléfono móvil para poder copiar los registros a la memoria **SIM**.



El copiado de la tarjeta **SIM** no se garantiza con todos los tipos de tarjetas **SIM**.



Si la agenda se llena durante la transferencia, la pantalla mostrará **MEMORIA LLENA**.



Si la tarjeta **SIM** no puede ser leída, la pantalla mostrará leyendo **SIM FALLÓ**.

10. Mensajes-Servicio de mensajes cortos

Con este teléfono podrá enviar y recibir mensajes de texto **SMS** a teléfonos móviles y a otros teléfonos fijos que dispongan de esta capacidad. Si tuviera varios portátiles **SMS** dados de alta en la base, sería posible acceder al servicio **SMS** desde cualquiera de ellos.



IMPORTANTE! Para habilitar la función **MENSAJES**, usted debe estar suscrito al Servicio de Mensajes Cortos **SMS** y deberá tener activado el Servicio de Identificación de Llamadas en su línea telefónica.



Usted podrá tener acceso al menú **MENSAJES** sólo si el portátil se encuentra dentro de cobertura.



Su teléfono está provisto de la más actual tecnología **SMS**, con **PROTOCOLO I**, por lo que podría ocurrir que los mensajes enviados desde otros teléfonos fijos de tecnología más antigua, con **PROTOCOLO II**, no llegaran a su destino, en cuyo caso, el remitente del **SMS** recibirá un mensaje de advertencia indicándole que no ha sido entregado.



Podría suceder que el menú **MENSAJES** estuviera protegido por una contraseña (password) para prevenir a una persona no autorizada leer sus mensajes. Entonces, usted deberá introducir la contraseña que configuró previamente.

10.1 Activación del servicio de mensajes cortos

Para poder enviar mensajes cortos **SMS** desde este teléfono, primero debe darse de alta en el servicio que ofrece su compañía telefónica. Puede hacerlo de dos formas:

Modo Automático:

la activación se producirá automáticamente con el envío del primer mensaje SMS desde su línea telefónica. Por defecto, su teléfono viene configurado con el número de terminal 1 (extensión).

Modo Manual:

envíe un mensaje de activación con el texto **##ACT##** al número de teléfono 4545.



Si lo que desea es desactivar el servicio, en lugar de enviar **##ACT##** (en mayúsculas) deberá enviar **##DES##** (también en mayúsculas) al número 4545.



Si el mensaje no fuera enviado correctamente, el servicio de mensajería (900 71 68 10) le enviará un **SMS** indicándole que no ha sido enviado correctamente.



Recuerde que no debe tener dos teléfonos conectados a la misma línea con el mismo número de terminal (extensión).




10.2 Configurar el número de terminal

Cuando más de un portátil está registrado en la misma base, es necesario configurar el número de terminal (extensión) en cada portátil. Esto permite que la persona que envía el mensaje pueda especificar el portátil que va a recibir el mensaje.

Además, si conecta dos o más teléfonos de mensajes cortos en la misma línea telefónica, introduzca números de terminal (extensión) diferentes, comprendidos entre 1 y 9.

De este modo, cuando llegue un **SMS** del Centro Servidor de Mensajes Cortos, únicamente el teléfono con el número de terminal correcto será el que lo reciba.

Para configurar el número de terminal:

1. Pulse el botón de acceso rápido **SMS** para mostrar las opciones del menú **MENSAJES**, o presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar el menú principal. Entonces, seleccione **1.MENSAJES** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
2. Presione repetidamente las teclas de navegación  para escoger **6.CONFIGURACIÓN**, entonces pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Pulse repetidamente  para escoger **1.TERMINAL**, entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.
4. Introduzca el dígito del terminal usando el teclado numérico.
5. Presione la tecla de acceso directo **OK** para guardar la configuración.
6. Para salir, presione el botón de .



Si no introduce ningún número de terminal, el portátil se configura automáticamente con el número de terminal 1.



Si ya tiene activado el Servicio de Mensajes de Texto en un teléfono en el que desea realizar un cambio de extensión, desactive primero el servicio desde el mismo antes de proceder con el cambio.


10.3 Configurar la contraseña



Para prevenir que una persona no autorizada tenga acceso a sus mensajes privados, su teléfono le permite configurar una contraseña para tener acceso al menú **MENSAJES**.



Esta función no está disponible si no ha configurado previamente el número de terminal tal y como se ha explicado en el apartado anterior.



10.3.1 Para configurar la contraseña


1. Pulse el botón de acceso rápido **SMS** para mostrar las opciones del menú **MENSAJES**, o presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar el menú principal. Entonces, seleccione **1.MENSAJES** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
2. Presione repetidamente las teclas de navegación  para escoger **6.CONFIGURACIÓN**, entonces pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.

3. Pulse repetidamente  para escoger **2.CONTRASEÑA**, entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. La pantalla mostrará **PIN**.
4. Introduzca una contraseña de 4 dígitos la cual será solicitada cada vez que se tenga acceso al menú **MENSAJES** y presione la tecla de acceso rápido **OK**. La pantalla muestra **CONFIRME PIN**.
5. Introduzca la contraseña una vez más para confirmarla y presione la tecla de acceso rápido **OK**.
6. Presione el botón  para salir.

A partir de este momento, cada vez que quiera acceder al menú **MENSAJES**, el teléfono le solicitará la contraseña. Si la contraseña no es correcta, el portátil regresará al modo espera

10.3.2 Para eliminar el acceso con contraseña

1. Pulse el botón de acceso rápido **SMS** para mostrar las opciones del menú **MENSAJES**, o presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar el menú principal. Entonces, seleccione **1.MENSAJES** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
2. La pantalla mostrará **PIN**. Teclee la contraseña y pulse **OK**.
3. Presione repetidamente las teclas de navegación  para escoger **6.CONFIGURACIÓN**, entonces pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Pulse repetidamente  para escoger **2.CONTRASEÑA**, entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. La pantalla mostrará **PIN** y la contraseña actual.

4. Borre la contraseña manteniendo presionada la tecla **BORRAR**, entonces pulse la tecla de acceso rápido **OK**.
5. La pantalla mostrará **CONFIRME PIN**. Presione la tecla de acceso rápido **OK**, entonces presione el botón  para salir.

10.4 Escribir y enviar un mensaje

Usted puede crear un mensaje de hasta 160 caracteres alfanuméricos y enviarlo como un mensaje de texto.

1. Pulse el botón de acceso rápido **SMS** para mostrar las opciones del menú **MENSAJES**, o presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar el menú principal. Entonces, seleccione **1.MENSAJES** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
2. Seleccione la opción **1.NUEVO** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Haciendo uso del teclado alfanumérico, introduzca el mensaje de texto (hasta 160 caracteres). Cuando finalice pulse la tecla **OK**.







Para cambiar de mayúsculas a minúsculas y viceversa, pulse la tecla **#** mientras introduce el texto.

4. Mediante las teclas de navegación , seleccione:

- 1.INTROD. NUM** – le permite introducir el número de teléfono manualmente.
- 2.BUSCAR NUM** – le permite seleccionar un número de las listas o de la agenda.




5. Presione **SELEC** para confirmar la operación seleccionada.

Si usted previamente seleccionó **1.INTROD. NUM**, usando el teclado, introduzca el número de teléfono a quien le desea enviar un mensaje.

Si usted previamente seleccionó **2.BUSCAR NUM**, usando las teclas de navegación  o  seleccione **1.MARCADOS**, **2.RECIBIDAS** o **3.AGENDA** y presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. A continuación, seleccione el número de la lista utilizando las teclas  o .




Si el número destino posee más de un terminal con Servicio de Mensajes de Texto y desea enviarlo a uno concreto, añada al final de dicho número de teléfono un dígito del 1 al 9 como indicativo del número de terminal (extensión) al que va destinado su mensaje.

6. Presione la tecla de **OK** para confirmar. Entonces presione repetidamente las teclas de navegación    para escoger la operación que desea hacer con el mensaje que ha escrito:

1.ENVIAR – enviar el mensaje inmediatamente al destino seleccionado.

2.SOLO GUARDAR – guarda el mensaje en la carpeta Borrador sin enviarlo.

7. Presione **SELEC** para confirmar la operación seleccionada. Si es necesario, presione  para salir.



Si mientras está escribiendo un mensaje, usted recibiera una llamada, después de atenderla podrá recuperar el mensaje. Luego, cuando vuelva a escribir un nuevo mensaje, si hay alguno que no hubiera sido enviado, la pantalla le mostrará **DESEA EDITAR SU ÚLTIMO MEN?**. Usted podrá escoger **SI** para terminar de escribir el mensaje y enviarlo. Para cancelar, seleccione la opción **NO** y pase a escribir un nuevo mensaje

10.5 Transmitir un mensaje

Cuando el mensaje es enviado, la pantalla muestra **MANDANDO MEN**. Después, dependiendo del resultado del envío, el teléfono muestra **OK!** o **ERROR!**

Cuando se ha enviado el mensaje con éxito,

la pantalla muestra **GUARDAR MEN?** Entonces con las teclas  o  seleccione **SI** para guardar el mensaje o **NO** si no desea hacerlo.


Si el envío falla,

la pantalla muestra las siguientes opciones:




1. **REENVIAR** – reintenta el envío del mensaje.
2. **GUARDAR MEN** – guarda el mensaje en Borrador

Utilice las teclas de navegación    para seleccionar la opción requerida. Si es necesario, presione la tecla  para salir.

10.6 Ver los mensajes recibidos

Cuando se está recibiendo un mensaje, la pantalla muestra **RECIBIENDO MEN.** Si el mensaje se recibe correctamente, la pantalla muestra el icono  hasta que usted lea el mensaje.

Si el menú **MENSAJES** está protegido con una contraseña para prevenir que una persona no autorizada lea los mensajes, usted deberá introducir la contraseña que ha configurado previamente. Su teléfono almacena los mensajes recibidos en el buzón de Entrada. Puede recibir mensajes de hasta 160 caracteres. Acceda al buzón de Entrada del menú **MENSAJES** para leer y editar los mensajes recibidos.

1. Pulse el botón de acceso rápido **SMS** para mostrar las opciones del menú **MENSAJES**, o presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar el menú principal. Entonces, seleccione **1.MENSAJES** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
2. Seleccione, mediante la tecla , la opción **2.ENTRADA** y presione la tecla **SELEC**. Se mostrará la lista de mensajes. Los mensajes que ya han sido leídos aparecen marcados con el símbolo V (revisado).
3. Mediante las teclas  o , seleccione el mensaje que desea leer, y presione la tecla **SELEC**. La pantalla muestra el texto, el número de teléfono de la persona que envía el mensaje de texto, y la hora en la que se recibió el mensaje.

4. Usted puede tener acceso a las siguientes opciones al presionar la tecla de acceso rápido **OPCIÓN**:

1.BORRAR – borra el mensaje seleccionado

2.RESPONDER – responde enviando el mensaje de respuesta

3.REENVIAR – envía el mensaje recibido a otra persona

4.LLAMAR – permite llamar al que envió el mensaje

5.GUARDAR NÚMERO -guarda la información del número del que envió el mensjae.

5. Pulse , para salir.



En la opción **MENSAJES**, la opción **2.ENTRADA** muestra el número de nuevos mensajes (01) y el número total de mensajes recibidos (02).

10.7 Revisar los mensajes enviados y los mensajes sin enviar

El buzón de Salida almacena los mensajes enviados. Estos son aquellos mensajes que fueron enviados exitosamente con una capacidad máxima de hasta 160 caracteres por mensaje.






El buzón Borrador almacena todos aquellos mensajes que no fueron enviados finalmente; porque no lo finalizó o porque se produjo un error durante el envío. El buzón Borrador puede almacenar mensajes de hasta 160 caracteres por mensaje.

Usted puede revisar o reenviar cualquier mensaje almacenado en los buzones de Salida o Borrador.



Cada vez que usted reenvía con éxito un mensaje guardado, el número de mensajes se reducirá en el buzón Borrador.

Para revisar un mensaje del Buzón de Salida o del Buzón Borrador:






1. Pulse el botón de acceso rápido **SMS** para mostrar las opciones del menú **MENSAJES**, o presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar el menú principal. Entonces, seleccione **1.MENSAJES** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
2. Pulse repetidamente los botones de navegación  o  hasta que se resalte **3.SALIDA** o **4.BORRADOR**. Entonces pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**. La pantalla mostrará la lista de mensajes.
3. Seleccione el mensaje que usted desea leer mediante las teclas  o  y pulse la tecla **SELEC**. La pantalla le mostrará el texto del mensaje, el número de teléfono y la hora en la que envió o se escribió el mensaje.
4. Para tener acceso a las opciones, pulse la tecla de acceso rápido **OPCIÓN** Las siguientes opciones están disponibles en ambos buzones Salida y Borrador:
 - 1.**BORRAR** – borra los mensajes seleccionados
 - 2.**MANDAR MISMO** – permite enviar el mensaje tal y como está.
 - 3.**EDITAR MEN** – permite editar el mensaje y luego enviarlo.
 - 4.**LLAMAR** – permite llamar al que le envió el mensaje.
 - 5.**GUARDAR NUM** – guarda el número de teléfono en la agenda.
5. Pulse la tecla , para salir.



En el menú **MENSAJES**, los números a la derecha de cada buzón indican el número de mensajes incluidos en ese buzón.

10.8 Borrar todos los mensajes

Usted puede borrar todos los mensajes guardados en los buzones de Entrada, en el de Salida y en el Borrador. Para ello proceda de la siguiente forma:






1. Pulse el botón de acceso rápido **SMS** para mostrar las opciones del menú **MENSAJES**, o presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar el menú principal. Entonces, seleccione **1.MENSAJES** y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**.
2. Pulse repetidamente las teclas  o  y escoja la opción **5. BORRAR TODO**. Pulse la tecla **SELEC** para aceptar la selección.
3. Presione repetidamente   para escoger **1.ENTRADA** o **2.SALIDA** o **3.BORRADOR**. Cada opción borra todos los mensajes del buzón correspondiente.
4. Al seleccionar **SELEC**, el teléfono le pedirá confirmación mostrando el mensaje **CONFIRMAR?** en pantalla.
5. Si desea borrar todos los mensajes, pulse **OK**. En caso contrario, pulse **CANCEL**.
6. Pulse la tecla  para salir.

11. Sonido

Utilice el menú de sonido para personalizar las siguientes opciones: tono de tecla, tipo de melodía, volumen de timbre y tono cargador.

11.1 Tono de Tecla

Siempre que tenga activada la función, su teléfono le confirma cada pulsación de tecla con un tono característico. Usted puede configurar el tono de tecla o también puede deshabilitarlo para un uso en silencio.





1. Presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Mediante las teclas   , seleccione la opción **2.SONIDOS**, y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Vuelva a pulsar la tecla **SELEC** para aceptar la opción **1.TONO TECLA**. La configuración actual aparece dentro del cuadro.
4. Pulse repetidamente las teclas  o  para buscar dentro de la configuración deseada:
DESACTIVADO – tono de tecla deshabilitado
TIPO 1 a TIPO 3 – Seleccione entre 3 tipos diferentes de tonos de teclas
5. Presione **SELEC** para guardar la configuración.
6. Presione el botón de  , para regresar al modo espera.



Para un uso normal, le recomendamos dejar los tonos de tecla activados: ellos hacen el uso del teléfono más fácil.





11.2 Tipo de melodía

Usted puede seleccionar su timbre. Su teléfono dispone de 10 tipos de timbre.


1. Presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos principales del menú principal.
2. Presione las teclas de navegación  para escoger **2.SONIDOS**, y entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Presione repetidamente las teclas de navegación  para escoger **2.TIPO MELODÍA**, entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.
4. Presione repetidamente  las teclas y escoja el timbre deseado. Cada vez que presione las teclas de navegación, el portátil sonará con cada tono seleccionado.
5. Presione la tecla de acceso rápido **SELEC** para guardar la configuración.
6. Presione la tecla de  }, para regresar al modo de espera.

11.3 Volumen de timbre

Usted puede ajustar el nivel de timbre del portátil. Dispone de 3 niveles. Cuanto mayor sea el número, el nivel será más alto. Usted también podrá seleccionar **DESACTIVADO** para apagar el timbre.











1. Presione la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Presione los botones de navegación  para escoger **2.SONIDOS**, y luego presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.
3. Presione repetidamente los botones  para escoger **3.VOLUMEN** y entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. El volumen del timbre actual se indica en pantalla.
4. Presione repetidamente los botones  para escoger el volumen de salida que usted desea. Cada vez que usted presione una de estas teclas, sonará un timbre con el volumen y el tono seleccionado.
5. Presione entonces la tecla de **SELEC** para guardar la configuración.
6. Presionar la tecla de , para regresar al modo de espera.



Cuando está configurada la opción de timbre **DESACTIVADO**, se advertirá en pantalla con el mensaje: **TIMBRE APAGADO**. Cuando se reciba una llamada, la pantalla se iluminará, y el icono  aparecerá parpadeando en el área de iconos.

11.4 Tono del cargador

Cada vez que se coloca el portátil en la base, se emite un tono. Este tono confirma que el portátil está siendo cargado. Usted puede cambiar el sonido del tono de cargado: **TIPO1**, **TIPO2** o **DESACTIVADO** (en silencio).

1. Pulse la tecla **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación    para seleccionar **2.SONIDOS**, y pulse la tecla **SELEC** para aceptar la opción.
3. Mediante las teclas    seleccione **4.TONO CARGADOR**, y pulse la tecla **SELEC** para aceptar la opción.
4. Utilice las teclas  o  para seleccionar **DESACTIVADO**, **TIPO1** o **TIPO2**, y pulse la tecla **SELEC** para guardar la configuración.
5. Presione el botón de  , para regresar al modo espera.



Cuando sea posible, le recomendamos configurar el tono cargador a **Tipo1** o **Tipo2**. Esto le hará más fácil el uso del teléfono para evitar el riesgo de colocar el portátil en mala posición en el espacio del cargador. Si esto sucediera, el portátil no se cargará y además usted podría no darse cuenta.






12. Configuración

Usando el menú de configuración, usted puede personalizar varios ajustes como, por ejemplo, la pantalla en modo de espera y el idioma, entre otros.

12.1 Nombre del portátil








Mediante esta función, usted podrá definir 3 nombres para poder reconocer fácilmente su portátil en caso de que tuviera más de uno registrado en la misma base.

Para ajustar el nombre del portátil:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para acceder a los elementos del menú principal.
2. Mediante las teclas de navegación  seleccione **3.CONFIGURACIÓN**, y después pulse la tecla **SELEC** para aceptar la opción.
3. . Con las teclas  escoja la opción **1.NOMBRE PORT** y vuelva a pulsar la tecla de acceso rápido **SELEC**. Mediante las teclas  o  escoja **ACTIVADO**, y luego presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.
4. Introduzca un nombre de hasta 15 caracteres de largo. A continuación pulse la tecla **SELEC** para aceptar la opción. El nombre se le asignará al portátil, apareciendo éste en pantalla.
5. Presione la tecla , para regresar el modo espera.

12.2 Idioma







Usted puede seleccionar el idioma en el que aparecerán los textos en la pantalla del portátil: español, inglés, portugués, francés y alemán.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **2.IDIOMA**. Pulse la tecla **SELEC**. El idioma actual aparecerá marcado con el símbolo ✓.
4. Con las teclas   seleccionar el idioma que desea y pulse la tecla **SELEC** para aceptar la opción.
5. Presione la tecla , para regresar al modo espera.

12.3 Pantalla





Mediante esta función, usted puede personalizar la pantalla de acuerdo a sus gustos y necesidades (color, contraste, etc.). Además, usted también puede activar la función de ahorro de energía para extender el uso de la batería.




12.3.1 Seleccionar el Tapiz

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **3.PANTALLA**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Seleccione **1.TAPIZ** y pulse la tecla **SELEC**. La configuración actual aparecerá en la pantalla.
5. Utilice las teclas   para escoger entre 10 imágenes de tapices. Pulse **SELEC** para aceptar la selección.

12.3.2 Seleccionar el color de fondo







Usted puede seleccionar el color de fondo del menú como sigue:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **3.PANTALLA**. Pulse la tecla **SELEC**.

4. Seleccione **2.COLOR FONDO** y pulse la tecla **SELEC**. La configuración actual aparecerá en la pantalla.
5. Pulse las teclas   para escoger entre **AZUL**, **MORADO** y **AMARILLO**, entonces presione el botón de acceso rápido **SELEC**.
6. Pulse la tecla , para regresar al modo espera.








12.3.3 Seleccionar el formato de la hora y su tamaño

Usted puede cambiar el formato de la hora mostrado en la pantalla: de 24 o de 12 horas; y también su tamaño.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **3.PANTALLA**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Seleccione **3.FORMATO HORA** y pulse la tecla **SELEC**. La configuración actual aparecerá marcada con el símbolo ✓.
5. Pulse la tecla   para escoger una de las configuraciones (**24H GRANDE**, **12h GRANDE**, **24H PEQUEÑO**, **12H PEQUEÑO**) y presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.

12.3.4 Ajustando el contraste de la pantalla








Este ajuste del contraste le permitirá optimizar la visibilidad de la pantalla de acuerdo con las condiciones ambientales.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **3.PANTALLA**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Seleccione **4. CONTRASTE** y pulse la tecla **SELEC**. La configuración actual aparecerá en la pantalla.
5. Con las teclas   seleccione, entre los 8 posibles, el nivel de contraste que mejor se adecue a su entorno, y luego pulse la tecla **SELEC** para aceptar la opción.
6. Pulse la tecla , para volver al modo espera.

12.3.5 Seleccionar modo ahorro de energía

Una vez que ha activado el modo de ahorro de energía, su portátil funcionará de la siguiente manera. Después de unos 15 segundos sin presionar ninguna tecla o sin realizar ninguna operación de encendido y apagado, o de dejar el portátil sobre la base, la luz del teclado se apaga y la luz de la pantalla se va atenuando. A continuación, después de transcurridos otros 15 segundos, la pantalla se convierte a color oscuro y parece que el portátil se apagó. El teléfono se enciende nuevamente al presionar cualquier tecla.

El modo de ahorro de energía permite extender la vida y la duración de la batería y se ajusta de fábrica con el valor de **ACTIVADO**. Si prefiere deshabilitarlo:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **3.PANTALLA**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Seleccione **5. AHORRO** y pulse la tecla **SELEC**. La configuración actual aparecerá marcada con el símbolo ✓.
5. Con las teclas   seleccione entre **1.DESACTIVAR** y **2.ACTIVAR**. Entonces pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**, para aceptar la opción.
6. Pulse la tecla , para regresar a modo espera.









Si usted configura el modo de ahorro de energía a Desactivado, la autonomía en conversación y en modo espera de su teléfono se verán reducidas.

12.4 Prefijos



Esta función es útil si desea añadir un prefijo a todos aquellos números que marque y que comiencen por unos dígitos determinados. Su teléfono consta de 3 memorias para prefijos en las cuales puede guardar diferentes números.

12.4.1 Guardar, editar o borrar prefijos









1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **4.PREFIJOS**. Pulse la tecla **SELEC**.

4. Con las teclas  seleccione la memoria deseada (**NÚMERO1**, **NUMERO2** o **NUMERO3**). Entonces pulse la tecla de acceso rápido **SELEC**, para aceptar la opción. El teléfono le pedirá que introduzca un número.
5. Con el teclado numérico, introduzca el número deseado y pulse **SELEC**. Para editar o borrar utilice la tecla **CANCEL**.
6. A continuación, el teléfono le pedirá que introduzca el nombre asociado a dicho número. Pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para confirmar.
7. Pulse la tecla , para regresar a modo espera.

12.4.2 Marcar manualmente con prefijo






1. Presione el botón en modo espera. La pantalla muestra los prefijos actuales. Aparecerán los nombres asociados, en caso de que usted ya los hubiera guardado. En caso contrario, se mostrarán los números de los prefijos.
2. Con las teclas  seleccione uno de los números y pulse la tecla **SELEC**. Entonces, la pantalla mostrará al principio de la línea **LLAMAR A** y a continuación en la siguiente línea el número del prefijo.
3. Introduzca el número de teléfono al que usted desea llamar. Este se mostrará después del número del prefijo.
4. Presione la tecla , para marcar el número.

12.4.3 Marcando desde la agenda con prefijo

1. Presione el botón  en modo espera. La pantalla muestra los prefijos actuales. Aparecerán los nombres asociados, en caso de que usted ya los hubiera guardado. En caso contrario, se mostrarán los números de los prefijos.
2. Con las teclas   seleccione uno de los números y pulse la tecla **SELEC**. Entonces, la pantalla mostrará al principio de la línea **LLAMAR A** y a continuación en la siguiente línea el número del prefijo.
3. Presione el botón  o  para acceder a los registros de la agenda, los cuales aparecerán en orden alfabético.
4. Con las teclas alfanuméricas, introduzca el primer carácter del número que desea encontrar en la agenda. El teléfono buscará y mostrará los números que comiencen con el carácter que usted introdujo. O también, puede buscar a través de los registros del teléfono usando los botones  o .
5. Cuando encuentre el registro deseado, pulse el botón de acceso directo **OK**. El número de teléfono seleccionado se mostrará a continuación del prefijo.
6. Pulse la tecla , para marcar el número.

12.5 Fecha y hora



Esta función le permite configurar la fecha y la hora mostradas en pantalla en modo espera.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **5.FECHA & HORA**. Pulse la tecla **SELEC**. La pantalla le solicitará el código de identificación **PIN**.
4. Introduzca el **PIN** (preconfigurado de fábrica **0000**) y presione la tecla de **SELEC**. Se muestra la configuración actual:
 - La fecha en la línea de la parte superior con formato Día/Mes/Año
 - La hora en formato Horas: Minutos en la línea inferior.
5. Introduzca la fecha y la hora usando el teclado numérico (6 dígitos para la fecha y 4 para la hora).
6. Presione la tecla de acceso rápido **SELEC** para guardar la configuración.
7. Presione la tecla , para regresar al modo de espera.



Para introducir la fecha, se utiliza el formato de 6 dígitos, representando el día, el mes y el año, por ejemplo para el 15 de Junio de 2006, introduzca 150606. Usted puede introducir el año desde el 2000 al 2050. Introduzca el formato de 24 horas, por ejemplo para 10:15 PM, introduzca 2215.



Si usted desea corregir algún dígito intermedio mientras configura la fecha y la hora, utilice las teclas  o  para mover el cursor hacia el número incorrecto y entonces introduzca el número correcto.








Si la corriente eléctrica se interrumpe (por ejemplo un apagón o si el cable de corriente se desconecta) y el portátil está apagado, el sistema se reiniciará y se tendrá que configurar de nuevo.

12.6 Tecla R

Esta tecla le será útil a la hora de utilizar los servicios que ofrece su compañía telefónica o centralita, tales como: “desvío de llamadas”, “llamada en espera”, “servicio contestador”, etc. Estos servicios debe contratarlos con su compañía telefónica.

Se puede configurar la duración del tiempo de la tecla R (“flash”) entre 80, 100, 120, 180, 250, 300, 500 o 600 mseg. Para España es 100.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.

3. Con las teclas  escoja la opción **6.CONFIGURAR R**. Pulse la tecla **SELEC**. La pantalla le solicitará el código de identificación PIN.
4. Introduzca el **PIN** (preconfigurado de fábrica **0000**) y presione la tecla de **SELEC**. La configuración actual aparecerá marcada con el símbolo ✓.
5. Con las teclas , escoja el tiempo de la tecla R deseado y pulse la tecla **SELEC**.
6. Para salir, presione el botón  }.







Si cambia esta configuración puede que no pueda utilizar algunos de los servicios que ofrece su compañía telefónica.

12.7 Restricciones

La restricción de llamadas previene la realización de determinadas llamadas. Aquellas llamadas que comiencen por los números especificados en esta función, no serán marcados. Usted puede configurar 4 números de restricción de hasta 4 dígitos cada uno.



Para activar o desactivar los números de restricción:



1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación  para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.

3. Con las teclas  escoja la opción **7.RESTRICCIONES**. Pulse la tecla **SELEC**. La pantalla le solicitará el código de identificación **PIN**.
4. Introduzca el **PIN** (preconfigurado de fábrica **0000**) y presione la tecla de **SELEC**.
5. Con las teclas , escoja la restricción (**RESTRICCION1**, ..., **RESTRICCION4**) que desea y pulse la tecla **SELEC**.
6. Introduzca el número que desea restringir y luego pulse la tecla **SELEC** para aceptar la selección.
7. Para salir, presione el botón .

12.8 Código de acceso

Algunas centralitas requieren un código de acceso (por ejemplo 9 ó 0) para acceder a una línea externa y escuchar el tono de invitación a marcar. Usted también puede configurar el teléfono para que inserte automáticamente el código de acceso (de 1 dígito) cuando use un número de teléfono de la lista de llamadas recibidas.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación  para escoger la opción **3.CONFIGURACIÓN** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas  escoja la opción **8.CÓDIGO**. Pulse la tecla **SELEC**.

4. Por medio del teclado numérico, introduzca el código de acceso de 1 dígito y pulse **SELEC**. Entonces, cuando usted marque un número de teléfono de la lista de llamadas recibidas o agenda, el teléfono antepondrá automáticamente el código de acceso de 1 dígito seguido de una pausa.
5. Presione la tecla  , para regresar al modo espera.

13. Configuración Avanzada





Usted puede cambiar el **PIN** (Número de Identificación Personal) de la base o del portátil, o registrar bases adicionales o portátiles por medio del menú avanzado.




Si usted tiene más de un portátil registrado en la misma base y está haciendo uso del menú de Configuración Avanzada, nadie podrá acceder a este menú hasta que usted termine.

13.1 Cambiar PIN del portátil y de la base

El **PIN** de la base y del portátil son necesarios para proteger su teléfono contra un uso no autorizado. El **PIN** configurado de fábrica es el 0000. Para cambiar el **PIN** proceda de la siguiente manera:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **4.AVANZADO** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **1.CAMBIO PIN**. Pulse la tecla **SELEC**. Seleccione entre **1.PIN PORTÁTIL** o **2. PIN BASE** y vuelva a pulsar la tecla **SELEC** para confirmar la selección.
4. Dependiendo de la selección anterior, introduzca el **PIN** del portátil o el de la base, y pulse **SELEC** para confirmar la selección.

4. Dependiendo de la selección anterior, introduzca el **PIN** del portátil o el de la base, y pulse **SELEC** para confirmar la selección.
5. Introduzca el nuevo **PIN** (cuatro dígitos) y pulse **SELEC**.
6. Para confirmarlo, introduzca nuevamente el nuevo **PIN** y pulse la tecla **SELEC**.
7. Para salir, presione el botón .



Si en el paso 3, usted introdujo un **PIN** erróneo, su teléfono regresará al modo espera con un pitido de alerta. Sin embargo, la pantalla no mostrará lo que usted tecleó para mantenerlo en secreto.








Si hay varios portátiles registrados en la misma base, los otros usuarios no podrán acceder al menú Avanzado si no cambian el nuevo **PIN** de la base.

13.2 Reiniciar el portátil o la base

Si reinicia el portátil o la base, todas las funciones configurables volverán a la configuración inicial de fábrica: todos los números de la agenda se borrarán, así como las listas de llamadas entrantes y salientes, etc. Usted puede reiniciar el portátil sin reiniciar la base o viceversa. Esta función es útil en los siguientes casos.

- Si usted ha realizado una configuración errónea y desea reiniciar el portátil a la configuración inicial de la fábrica.
- Si el teléfono muestra funcionamientos defectuosos (símbolos incorrectos, comportamiento incorrecto, etc.). El problema puede ser causado por ruido en el adaptador o por un choque electrostático que puede alterar la memoria del microprocesador interno. En este caso, reiniciar podría resolver el problema.

Para reiniciar:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **4.AVANZADO** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **2.RESET**. Pulse la tecla **SELEC**. Seleccione entre el reinicio del portátil o de la base (**1. RESET PORT** o **2. RESET BASE**) y vuelva a pulsar la tecla **SELEC** para confirmar la selección.
4. Dependiendo de la selección anterior, introduzca el **PIN** del portátil o el de la base, y pulse **SELEC** para confirmar la selección.
5. Pulse la tecla , para salir.



¡Atención! Cuando reinicie el portátil, usted perderá cualquier tipo de dato almacenado en él. Por ejemplo, nombre, números en la agenda, etc.



El reinicio de la base no afecta a los portátiles registrados en ella.

Configuración inicial de fábrica (valores por defecto):

Mensajes:

- Buzón de entrada	Vacío
- Buzón de salida	Vacío
- Buzón de borrador	Vacío
- Terminal	1
- Contraseña	Ninguna

Sonidos:

- Tono tecla	1 (*)
- Melodía timbre	1 (*)
- Volumen timbre	2 (*)
- Tono cargador	1 (*)

Ajustes:

- Nombre del portátil	TELECOM (*)
- Idioma	Español (*)
- Tapiz pantalla	Mariposa
- Color fondo pantalla	Azul (*)
- Formato hora	24 Horas, Tamaño grande (*)
- Contraste pantalla	4
- Ahorro de energía	Activado (*)
- Prefijos	Ninguno (*)
- Fecha y hora	Ninguno (*)
- Tiempo Apertura Temporizada (R)	100 mseg.
- Restricciones	Ninguna (*)
- Código	Ninguno (*)

Ajustes Avanzados:

- PIN base 0000 (*)
- PIN portátil 0000 (*)

Extras:








- Alarma Desactivada (*)
- Hora Mundial London&Madrid (*)



Cuando por menú se realiza un reset del equipo, los parámetros marcados con (*) son los que vuelven a su valor inicial o valor por defecto; el resto de parámetros no cambian.

13.3 Seleccionar base

Su portátil puede ser registrado hasta en 4 bases diferentes. Esta función es útil para extender la cobertura del portátil.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **4.AVANZADO** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **3.SELECC BASE** y pulse la tecla **SELEC**.
4. Con las teclas   escoja la base que usted desee (la base actual aparece primero) y pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
5. Pulse la tecla , para volver al modo espera.











En el paso 4 usted también puede seleccionar la mejor base disponible (**MEJOR**). En este caso, el portátil automáticamente buscará la primera base disponible.

13.4 Registrar o dar de alta un portátil





Usted puede registrar hasta 4 portátiles en su base. Para hacer esto usted debe asignar un número a cada portátil nuevo que va a registrar. Por razones de seguridad, el procedimiento de registro puede ser realizado sólo por personas que conocen el **PIN** de la base, que actúa como código de autenticación.

Por defecto, la base y el portátil vienen registrados de fábrica, si por cualquier motivo no fuera así, o quisiera dar de alta otro portátil, entonces:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **4.AVANZADO** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **4.DAR DE ALTA**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Introduzca el **PIN** del portátil y pulse la tecla **SELEC**.
5. Después de **PIN** del portátil, la pantalla le solicitará introducir el código **PIN** de la base (preconfigurado con **0000**) el cual actúa como un código de autenticación. Introduzca este código y pulse la tecla **SELEC**.
6. Con las teclas  o  escoja el número de la base que desee. Pulse la tecla **SELEC** para buscar la base. La pantalla mostrará **BUSCANDO**.
7. Mantenga presionada la tecla de búsqueda  localizado en la parte inferior de la base a la que se desea registrar.
8. Si el registro tiene éxito, el portátil mostrará el número de la nueva base y del portátil (Ej. **PT(2) BS(1)**) y regresará al modo espera. Usted podrá soltar ahora la tecla de búsqueda .

13.5 Dar de baja un portátil

Si es necesario, puede dar de baja un portátil registrado en una base. Para ello siga los siguientes pasos:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **4.AVANZADO** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **5.DAR DE BAJA**. Pulse la tecla **SELEC**. Introduzca el **PIN** de la base (0000) y pulse la tecla **SELEC**. La pantalla mostrará todos los portátiles que están registrados actualmente a la base.
4. Presione el dígito relacionado con el número del portátil que desea borrar. El número desaparecerá de pantalla. Entonces presione la tecla de acceso rápido **SELEC**. La pantalla del portátil que acaba de desregistrar mostrará **SIN REGISTRO**.

14. Funciones Extra

Su teléfono le da una serie de facilidades extra, tales como, calendario, alarma, hora mundial, calculadora y “walkie-talkie”.









14.1 Calendario







Usando esta función, usted puede incluir en el calendario hasta 10 eventos de una sola vez (reuniones, fechas, recordatorios, etc.) cada uno puede ser asociado a un mensaje memo de texto independiente.






Para usar esta función, usted debe de ajustar la hora.




14.1.1 Incluir un evento




1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **1.CALENDARIO**. Pulse la tecla **SELEC**. Se muestra en pantalla el mes actual con el día actual resaltado en un fondo amarillo. Puede cambiar de mes con las teclas  o .
4. Seleccione la fecha utilizando las teclas de navegación  . Entonces presione el botón de acceso rápido **SELEC**.

5. Utilizando el teclado numérico, introduzca la hora en la que usted necesita fijar la alarma para recordarle un evento.
6. Pulse una vez la tecla  para resaltar el icono  y con las teclas  o  seleccione el tipo de timbre para el evento.
7. Vuelva a pulsar la tecla  para situarse en el campo de mensaje e introduzca un texto (hasta 30 caracteres).
8. Presione la tecla **OK** para guardar la configuración. Se volverá a mostrar el calendario y la fecha para el evento se resalta con un fondo morado.
9. Para incluir otro evento, repita los pasos anteriores. Para salir, presione la tecla .
10. En la hora establecida, el portátil empezará a sonar y la pantalla mostrará la alarma. Para cancelar la alarma presione la tecla de acceso rápido **OK**.






 En el paso 5, usted podrá introducir la hora en formato de 24-horas. Además, podrá mover el cursor de derecha a izquierda usando los botones  o .

14.1.2 Borar un evento

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación    para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.

3. Con las teclas  escoja la opción **1.CALENDARIO**. Pulse la tecla **SELEC**. Se muestra en pantalla el mes actual en los que se resalta los días con eventos.
4. Usando las teclas  , busque el día con el evento que desee eliminar. Entonces, pulse la tecla **SELEC**.
5. Pulse la tecla de acceso rápido **OPCIÓN**.
6. Presione la tecla **SELEC** para tener acceso a la opción **1.BORRAR**. El evento es borrado y el teléfono volverá a mostrar el calendario.
7. Para salir, pulse la tecla .
















14.1.3 Editar un evento

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación  para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas  escoja la opción **1.CALENDARIO**. Pulse la tecla **SELEC**. Se muestra en pantalla el mes actual en los que se resalta los días con eventos.
4. Usando las teclas  , busque la fecha del evento que desea editar y pulse la tecla **SELEC**.
5. Modifique el evento y pulse **OPCIÓN**.
6. Pulse las teclas  , para resaltar **2.OK** y presione la tecla **SELEC**.
7. Para salir, presione la tecla .

14.2 Alarma




Esta opción permite establecer dos alarmas que puedan sonar una vez, a diario, los días laborables (de lunes a viernes) o los fines de semana (sábado y domingo).

14.2.1 Activar o desactivar

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación   para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas   escoja la opción **2.ALARMA**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Con las teclas  o  seleccione **ALARMA 1** o **ALARMA 2** y después pulse la tecla **SELEC**.
5. Usando las teclas   , seleccione **ACTIVADO** para activar la alarma o **DESACTIVADO** para desactivarla. Pulse la tecla **SELEC**.
6. Si la activa, pasará a programar la hora. Con el teclado numérico configure la hora en formato hh:mm.
7. Pulse la tecla  para resaltar el icono . Con las teclas  o  seleccione el tipo de timbre para la alarma.
8. Pulse la tecla  para pasar al siguiente campo. Con las teclas  o  seleccione la frecuencia con la que quiere que suene la alarma. Usted puede seleccionar desde **UNA VEZ**, **DIARIO**, **LUN-VIE** y **SAB-DOM**. Pulse la tecla de acceso rápido **OK**.

9. Pulse la tecla , para volver al modo espera. El icono  aparece en pantalla.










10. Cuando suene la alarma, pulse la tecla **OK** para apagarlo.



 En el paso 6, usted necesita introducir la hora en formato de 24-horas. Usted puede mover la posición a la derecha o a la izquierda usando los botones de  o .

 Si usted se salta el paso 7, el tipo de timbre es fijado automáticamente al timbre para llamadas entrantes.

14.3 Hora mundial

Esta funcion le permite ver la hora y fecha actual de cualquier parte del mundo.

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación    para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas    escoja la opción **3.RELOJ MUNDIAL**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Pulse las teclas    para escoger su localización que desea y presione la tecla **SELEC**. Usted verá la zona horaria con una línea vertical. También se muestra la fecha, la hora local y el país seleccionado.

5. Con las teclas de navegación  puede mover la zona horaria que usted necesita.
6. Transcurridos 30 segundos sin pulsar ninguna tecla, el teléfono regresará automáticamente al modo espera. Si no quiere esperar, también puede pulsar la tecla de acceso rápido **CANCEL**, entonces presione el botón , para salir.



En el paso 4, si usted no puede encontrar la ubicación (por ejemplo ciudad), seleccione la más cercana a su zona.







Si usted no ha configurado previamente la hora, no podrá ver la zona horaria y la pantalla mostrará un mensaje de error **HORA SISTEMA NO CONFIGURADO**.

14.4 Modo noche

Esta función le permite no ser molestado por el sonido del timbre durante la noche. Si el modo de noche está activado, el volumen del timbre cambia a mínimo automáticamente durante las 23:00 horas a las 06:59 horas.




Para activar o desactivar el modo de noche:


1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación  para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.

3. Con las teclas  escoja la opción **4.MODO NOCHE**. Pulse la tecla **SELEC**. La configuración actual aparece dentro del cuadro.
4. Con las teclas , seleccione **ACTIVADO** para activar el modo noche o **DESACTIVADO** para desactivarlo.
5. Pulse la tecla **SELEC** para guardar la configuración.
6. Pulse la tecla  para regresar al modo espera.

14.5 Calculadora

Mediante esta función, usted puede usar el teléfono como una calculadora. Usted puede realizar los siguientes cálculos: suma, resta, multiplicación y división. Para usar la calculadora:

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación  para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas  escoja la opción **5.CALCULADORA**. Pulse la tecla **SELEC**.
4. Con el teclado numérico introduzca el primer número (operando).
5. Para seleccionar la operación, presione las teclas de navegación  para escoger los símbolos aritméticos requeridos: +(suma), -(resta), *(multiplicación), /(división).

6. Con el teclado numérico, introduzca el segundo número (operando).
7. Para obtener el resultado, presione la tecla de acceso rápido **SELEC**.
8. Repita los pasos del 5 al 7 si desea realizar otro cálculo.
9. Presione la tecla , para salir.



Para borrar cualquier error y limpiar la pantalla, presione el botón de acceso rápido **BORRAR**.






Antes de introducir el número, use la tecla # para cambiar el signo de positivo (+) a negativo (-) y viceversa. Y, utilice la tecla * para insertar un punto decimal.

14.6 Walkie-talkie

Para utilizar esta función necesita dos portátiles. En este modo de funcionamiento, estos dos portátiles podrán comunicarse entre sí en modo “walkie-talkie” (radio móvil privada) sin utilizar la línea. Debe de realizar las siguientes operaciones con los dos portátiles.

14.6.1 Activar el modo walkie-talkie

1. Pulse la tecla de acceso rápido **MENÚ** para mostrar los elementos del menú principal.
2. Utilice las teclas de navegación  para escoger la opción **5.EXTRA** y a continuación pulse la tecla de acceso rápido **SELEC** para aceptar la opción.
3. Con las teclas  escoja la opción **6.WALKIE-TALKIE**. Pulse la tecla **SELEC**. El teléfono le solicitará introducir el número de canal.

4. Introduzca un número de canal de 4-dígitos que usted desee, y presione el botón de acceso rápido **SELEC**. El teléfono le solicitará introducir el número del portátil con el que desea conectar.
5. Introduzca un número del portátil y presione el botón de acceso rápido **SELEC**. La pantalla le mostrará **WALKIE-TALKIE** y **ESPERA**.
6. Pulse la tecla **CONECT** (conexión) para llamar.
7. Asegúrese que la otra persona tenga en el otro portátil el mismo número de canal. En este caso usted puede usar su portátil como un “walkie-talkie” y, así, hablar con esa persona, sin necesidad de estar enlazado con la base o estar dentro de su radio de cobertura.
8. Introduzca el número de portátil al que quiere llamar, y este comenzará a sonar, para descolgar pulse la tecla de acceso rápido **CONECT**.
9. Si la comunicación ha sido establecida aparecerá en la pantalla **WALKIE-TALKIE** y **CONECTADO**.
10. Para colgar pulse .



El portátil no puede ser usado como teléfono mientras se encuentra en modo de Walkie-Talkie.

14.6.2 Desactivar el modo walkie-talkie

En modo espera, presione la tecla de acceso rápido **SALIR** y su teléfono regresará al modo de operación normal.

15. Datos Técnicos

Radio

Frecuencia: de 1,88 a 1,9 GHz

Alimentación

Base: 230V~50Hz, 60mA

Portátil: Batería 1,2V x2-800mAh (NiMh)

Adaptador de red

Transformador externo AC/DC

Entrada: 230 V~50Hz, 60mA

Salida: DC9V 300mA 2.70VA
DC9V 150mA 1.35VA

Tiempo de funcionamiento

En espera: 100 h (dependiendo del uso)

En conversacion: 15 h

Cobertura

Hasta 300 metros en campo abierto

Hasta 50 metros en interiores

DECLARANTE:

Nombre o razón social:

Dirección:

Teléfono:

Fax:

Documento de identificación (CIF/NIF):

TELECOM Y NOVATECNO S.A.

Parque Tecnológico de Álava

C/ Leonardo Da Vinci, 14 (01510), Miñano (Álava)

(+34) 945 297 029

(+34) 945 297 028

A-01042878

Declara, bajo su propia responsabilidad que el

EQUIPO:

Clase de equipo:

Fabricado por:

En:

Marca:

Modelo:

Denominación comercial:

Teléfono DECT mensajes con identificador de llamadas y
manos libres

Telecom y Novatecno S.A.

China

Telefónica/SPC Telecom

ADP-5000

7108

Es conforme con las especificaciones técnicas que le son de aplicación en el día de la fecha según la Directiva 99/5, del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de marzo de 1999, transpuesta a la legislación española mediante el RD 1890/2000, de 20 de noviembre de 2000 y en particular con:

Directiva de LVD 73/23 modificada por 93/68/CE

Directivas de Compatibilidad Electromagnética 89/336/CE

modificada por 92/31/CE y 93/31/CE

Directiva genérica de radio DECT

Interfaz pública de red analógica de Telefónica de España S.A.

EN 60950-1

EN 301 489-1-6

EN 301 406

ITE-CA-001 Interfaz de línea

Relación de facilidades adicionales ofrecidas por el producto en función de los servicios ofrecidos por la operadora:

Según manual de usuario

Fecha: Miñano, 31 de mayo de 2006.

D. José María Acha-Orbea
Director General

QUÉ HACER ANTE CUALQUIER DUDA

• EL PORTÁTIL NO FUNCIONA O NO SE COMPORTA DE FORMA CORRECTA

- Desconecte la Base de la red eléctrica.
- Quite las baterías de su Portátil.
- Vuelva a conectar la Base a la red eléctrica.
- Conecte las baterías en el Portátil. (Atención a la posición).

• EL TELÉFONO NO FUNCIONA

- Compruebe que el adaptador está siempre correctamente conectado.
- Compruebe que el cable de línea está correctamente conectado.
- Compruebe que las baterías están conectadas y cargadas.

• EL PORTÁTIL NO FUNCIONA

- Desconecte las baterías y vuelva a conectarlas.
- Deje el Portátil sobre la Base y compruebe que el indicador de la batería en pantalla se desplaza.
- ¿Ha cargado las baterías durante unas 15 horas? Compruebe el estado de la batería viendo el nivel del icono del portátil.

• BASE Y PORTÁTIL NO ENLAZAN

- Registre de nuevo el Portátil en su base (ver apartado 13.4).

• NO SE ESCUCHA EL TONO DE INVITACIÓN A MARCAR

- Compruebe que el cable de línea está correctamente conectado.

• EL TIMBRE SUENA ANTES EN EL TELÉFONO FIJO

- Es normal. La base transmite la señal vía radio y es más lenta.

• EL TELÉFONO NO MUESTRA EN PANTALLA EL NÚMERO DEL LLAMANTE

- ¿Ha solicitado el servicio a su compañía telefónica?
- ¿Está conectado a una centralita privada? Muchas de ellas no muestran el número.

- **ESCUCHA RUIDOS DURANTE LA CONVERSACIÓN**

- Cambie de posición, acercándose a la base.
- Aleje la base de otros aparatos eléctricos (televisores, ordenadores...) para evitar interferencias de radio. Revise su instalación.

- **SE OYE UN TONO DE AVISO DURANTE LA LLAMADA**

- Las baterías se están agotando. Vuelva a cargarlas.
- El portátil está entrando en una zona de fuera de cobertura, acérquese a la base.
- Está recibiendo una llamada nueva (llamada en espera).

- **NO PUEDE ENVIAR NI RECIBIR SMS**

- ¿Ha activado el servicio? Envíe el mensaje ##ACT## (Mayúsculas) al número 4545.

- **SIN IDENTIFICACIÓN DE LLAMADAS O CALIDAD DE SONIDO BAJA CON LÍNEA DE BANDA ANCHA ADSL.**

- Asegúrese de que tiene un filtro ADSL conectado directamente en cada toma de línea que se esté utilizando en la casa.
- Compruebe que el módem y el teléfono están conectados en la ranura del filtro correcta (una específica para cada uno).
- El filtro(s) puede estar defectuoso. Sustitúyalo(s) y realice otra prueba.

